Commun. Math. Phys. 346, 801–838 (2016) Digital Object Identifier (DOI) 10.1007/s00220-016-2607-x





Crossover to the Stochastic Burgers Equation for the WASEP with a Slow Bond

Tertuliano Franco¹, Patrícia Gonçalves^{2,3}, Marielle Simon⁴

- UFBA, Instituto de Matemática, Campus de Ondina, Av. Adhemar de Barros, S/N., CEP 40170-110, Salvador, Brazil. E-mail: tertu@ufba.br
- ² Departamento de Matemática, PUC-RIO, Rua Marquês de São Vicente, no. 225, 22453-900 Rio de Janeiro, RJ, Brazil
- ³ CMAT, Centro de Matemática da Universidade do Minho, Campus de Gualtar, 4710-057 Braga, Portugal. E-mail: patricia@mat.puc-rio.br
- ⁴ Équipe MEPHYSTO, Înria Lille, Nord Europe, 40 avenue du Halley, 59650 Villeneuve d'Ascq, France. E-mail: marielle.simon@inria.fr

Received: 22 June 2015 / Accepted: 23 January 2016

Published online: 24 March 2016 - © Springer-Verlag Berlin Heidelberg 2016

Abstract: We consider the weakly asymmetric simple exclusion process in the presence of a slow bond and starting from the invariant state, namely the Bernoulli product measure of parameter $\rho \in (0, 1)$. The rate of passage of particles to the right (resp. left) is $\frac{1}{2} + \frac{a}{2n^{\gamma}}$ (resp. $\frac{1}{2} - \frac{a}{2n^{\gamma}}$) except at the bond of vertices $\{-1, 0\}$ where the rate to the right (resp. left) is given by $\frac{\alpha}{2n^{\beta}} + \frac{a}{2n^{\gamma}}$ (resp. $\frac{\alpha}{2n^{\beta}} - \frac{a}{2n^{\gamma}}$). Above, $\alpha > 0$, $\gamma \geq \beta \geq 0$, $a \geq 0$. For $\beta < 1$, we show that the limit density fluctuation field is an Ornstein–Uhlenbeck process defined on the Schwartz space if $\gamma > \frac{1}{2}$, while for $\gamma = \frac{1}{2}$ it is an energy solution of the stochastic Burgers equation. For $\gamma \geq \beta = 1$, it is an Ornstein–Uhlenbeck process associated to the heat equation with Robin's boundary conditions. For $\gamma \geq \beta > 1$, the limit density fluctuation field is an Ornstein–Uhlenbeck process associated to the heat equation with Neumann's boundary conditions.

1. Introduction

Over the last decades, there has been an intense research activity in the derivation of macroscopic laws from suitable underlying stochastic microscopic dynamics. For interacting particle systems of exclusion type, the scenario is more or less well understood as soon as the jump rates are symmetric (see [18,24]), but for weakly asymmetric systems only partial answers have been given, and there are still challenging behaviors to establish. Even harder is the derivation of macroscopic laws for microscopic dynamics with local defects. By this we mean that the microscopic particle system is locally perturbed, and depending on the type of perturbation, the macroscopic laws can hold different boundary conditions.

In this paper we consider the simplest microscopic dynamics of exclusion type: we add a weak asymmetry, and we also perturb the dynamics at one particular bond. More precisely, our interest focuses on establishing the crossover of the equilibrium density fluctuations for the weakly asymmetric simple exclusion process (WASEP) with strength

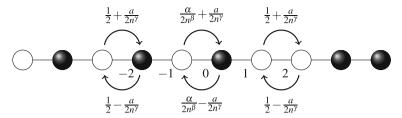


Fig. 1. Illustration of the jump rates. The bond of vertices $\{-1, 0\}$ has particular rates associated to it

asymmetry $an^{2-\gamma}$ (with $a \ge 0$ and $\gamma \ge \frac{1}{2}$) and with a jump rate at the bond $\{-1, 0\}$ that is slower than the rate at other bonds.

Let us go into more details: particles are distributed on the line \mathbb{Z} , with the condition that at most one particle per site is allowed. The dynamics can be described as follows: particles at different sites wait independent exponential times; when a clock rings, a particle at the site x jumps to x+1 (resp. x-1) at rate $\frac{1}{2}+\frac{a}{2n^{\gamma}}$ (resp. $\frac{1}{2}-\frac{a}{2n^{\gamma}}$), but the jump rate from -1 to 0 (resp. 0 to -1) is equal to $\frac{\alpha}{2n^{\beta}}+\frac{a}{2n^{\gamma}}$ (resp. $\frac{\alpha}{2n^{\beta}}-\frac{a}{2n^{\gamma}}$), with $\alpha>0$ and $\beta\geq0$; see Fig. 1 below. In order to have positive rates we have to impose some conditions on the parameters a, β , α , γ , see (2.1).

For the choice $a = \beta = 0$ and $\alpha = 1$, we recover the symmetric simple exclusion process (SSEP), which has been deeply investigated in the literature and whose density fluctuations are given by an Ornstein-Uhlenbeck (OU) process (see [22]), and consequently the fluctuations are Gaussian. The choice $\alpha = \gamma = 1$ and $\beta = 0$ corresponds to the WASEP whose equilibrium density fluctuations were studied in [5] and the nonequilibrium fluctuations were studied in [6]. For this regime of the strength asymmetry, namely $\gamma = 1$, the limiting process is an OU process taking values in the Schwartz space and consequently the fluctuations are Gaussian again. The only difference with respect to the SSEP limit is that this OU process has a drift term (coming from the asymmetric part of the dynamics) which can be removed by taking the system in a reference frame, or else, by performing a Galilean transformation of the system, from where we recover exactly the OU limit of the SSEP. When removing the drift to the system, there is no effect of the asymmetry, and therefore one has to strengthen the asymmetry by decreasing the value of γ . In this very same regime, but for a stronger asymmetry, namely $\gamma = \frac{1}{2}$, the non-equilibrium fluctuations were derived in [4], and the limiting process is a solution of the stochastic Burgers equation (SBE). In this case, the strong asymmetry gives rise to a non-linear term in the stochastic partial differential equation. Finally, the crossover for the equilibrium density fluctuations, in the regime $\gamma \in [\frac{1}{2}, 1]$, has been established in [11,13]. More precisely, for $\gamma \in (\frac{1}{2}, 1]$ the limit is the same OU process as in the SSEP limit, and for this reason the process belongs to the Edwards-Wilkinson [7] universality class, but for $\gamma = \frac{1}{2}$ the limit is a solution of the SBE and the system belongs to the Kardar–Parisi–Zhang (KPZ) [17] universality class.

In all the previous results the slow bond was not taken into account. The SSEP with a slow bond has been investigated in [8] without the weak asymmetry. In that paper the equilibrium density fluctuations were derived for $\alpha>0$, $\beta\geq0$ and a=0. The authors proved a phase transition depending on the regime of β : for $\beta<1$ the limit is the same OU process as in the SSEP limit, for $\beta=1$ the limit is an OU process defined on a Fréchet space in which the functions have a boundary condition of Robin's type; and for $\beta>1$ the limit is an OU process defined on a Fréchet space in which the functions have a boundary condition of Neumann's type.

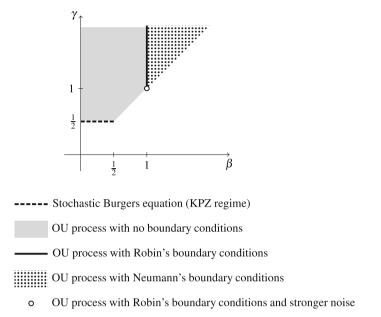


Fig. 2. Macroscopic density fluctuations. In the region $\beta > \gamma$ the process is not defined (negative rates)

In this paper we superpose all these dynamics, since we perturb the SSEP by a weak asymmetry of strength $an^{2-\gamma}$ (with $a \ge 0$ and $\gamma \ge \frac{1}{2}$) and we introduce a slow bond at $\{-1,0\}$. The system is taken under the invariant state, namely the Bernoulli product measure of parameter $\rho \in (0,1)$ that we denote by ν_ρ . We also take it in a reference frame so that we do not see the transport behavior of the system. In order to make the presentation simpler, we choose $\rho = \frac{1}{2}$ for which the transport velocity is zero and the Galilean transformation is not necessary. Nevertheless, all our results hold for other values of ρ . Moreover, we point out that the strength of importance is in fact $\gamma \in [1/2, 2]$, because for $\gamma > 2$ the asymmetry strength $n^{2-\gamma}$ goes to zero. Since the proofs stand also for $\gamma > 2$ we state the results in the general setting.

We also emphasize that by perturbing the system microscopically, one can lose nice properties on its invariant states, as it is the case, for example, for the totally asymmetric simple exclusion process, see [23]. For that model, the invariant states are no longer the Bernoulli product measures and for that reason the asymptotic behavior of the system is very hard to derive. However in our case, and as it happens for the models of [8], even with the weak asymmetry, the Bernoulli product measures are still invariant. This point is crucial in what follows. We derive the density fluctuations of the system and we prove the crossover from the Edwards–Wilkinson universality class to the KPZ universality class as in [13,14] for the regime $\beta < 1$; in the other cases we obtain the limiting processes as in [8] (see Fig. 2).

The structure of the proof is standard and consists in showing tightness plus the characterization of the limit points by a martingale problem. However, the main argument of the proof needs a very careful investigation: more precisely, the derivation of a second order Boltzmann–Gibbs principle, as stated in [13, Theorem 7] and [14, Theorem 3.2], is challenging. This principle allows one to replace certain additive functionals of local functions of the dynamics by additive functionals given in terms of the density of parti-

cles. However, the ideas of [13,14] do not apply to the model considered here, since our rates are not bounded from below and the usual spectral gap inequality is unknown. In this paper we expose a new way to estimate the error in the replacement performed in the Boltzmann–Gibbs principle which avoids the spectral gap inequality. Our new argument consists in splitting the asymmetric part of the current in certain local functions of the dynamics. In each one of these functions we are able to replace the occupation site variable by its average on big boxes, through a multi-scale analysis as in the spirit of [10,13,14]. The presence of the slow bond makes this analysis more complicated but we are able to control the errors in such a way that we recover the same behavior of the system as if there was no slow bond.

The method presented here is not limited to our model and can be applied to other works: for instance, with our approach we are able to recover the results of [10], where it has been proved that the density fluctuation field for the asymmetric simple exclusion process does not evolve up to the time scale $tn^{\frac{4}{3}}$. More remarkably, we recover the same behavior for the energy fluctuation field in the one-dimensional Hamiltonian system with exponential interactions considered in [1]. In that paper, to overcome the non-existence of the spectral gap, Bernardin and Gonçalves propose an alternative approach, which is based on duality properties in Hilbert spaces and computations of some resolvent norms, and is more complicated than the direct estimates that we give here. We also emphasize that our method can be used to derive the density fluctuations for more general interacting particle systems for which the spectral gap inequality is not known, like exclusion processes, zero-range processes and stochastically perturbed Hamiltonian systems with polynomial potentials. Let us remark that for stochastically perturbed Hamiltonian systems with general interactions, to our knowledge, the only known result on the energy fluctuations is the work of [21] where the stochastic noise has to be strong enough in order to get the correct bound for the spectral gap inequality. In [2,3] it was considered an harmonic potential with an exchange noise, and the non-existence of the spectral gap was overcome by using the structure of the invariant measure and the linearity of the deterministic dynamics which permit to use Fourier transforms.

We believe that our technique can be carried out for proving new results: for instance, in the class of Hamiltonian systems without the spectral gap property, one could work out the case of polynomial potentials or, at least, some small perturbation of the harmonic potential; and furthermore, one could investigate the class of kinetically constrained lattice gases that have been introduced and intensively studied in the literature, see [14,15]. For these models, one should be able to repeat our multi-scale argument for higher degree polynomial functions, as done in [12]. These are works in progress.

Finally, for the model considered in this paper, we could also derive the equilibrium fluctuations for the current of particles as in [13] by relating the density fluctuation field with the current of particles and we would get the same results as if there was no slow bond, see [8, 13] for details.

Here follows an outline of the paper. In Sect. 2 we first introduce the model, we define the Fréchet spaces where the density fluctuations fields are defined and study the invariant measures. Section 3 is devoted to stating the main results, namely the second order Boltzmann–Gibbs principle (Theorem 3.1), the convergence to the OU process (Theorem 3.6) depending on the values of the parameters and the crossover to the SBE (Theorem 3.7). The derivation of the equilibrium density fluctuations is detailed in Sects. 4 and 5. The second order Boltzmann–Gibbs principle is entirely proved in Sect. 6, and then, in Sect. 7, we use the new techniques developed in the latter section in

order to obtain two auxiliary estimates. Appendix A provides some necessary conditions on the semi-groups associated to the macroscopic fluctuations.

2. Notations and Definitions

2.1. The model. Let n be a positive integer and $\Omega = \{0, 1\}^{\mathbb{Z}}$ be the state space of the Markov process $\{\eta_t : t \geq 0\}$ whose dynamics can be entirely defined by its infinitesimal generator \mathcal{L}_n . The latter is defined on local functions $f : \Omega \to \mathbb{R}$ by

$$\mathcal{L}_n f(\eta) = \sum_{x \in \mathbb{Z}} \xi_{x,x+1}^n(\eta) \nabla_{x,x+1} f(\eta) + \xi_{x,x-1}^n(\eta) \nabla_{x,x-1} f(\eta)$$

where for $\eta \in \Omega$ and $x, y \in \mathbb{Z}$, we denote $\nabla_{x,y} f(\eta) = f(\eta^{x,y}) - f(\eta)$ and $\eta^{x,y} \in \Omega$ is defined as

$$\eta^{x,y}(z) = \begin{cases} \eta(y); \ z = x \\ \eta(x); \ z = y \\ \eta(z); \ z \neq x, \ y. \end{cases}$$

The rates introduced above are chosen in the following way: for $x \neq -1$,

$$\begin{split} \xi_{x,x+1}^n(\eta) &= \left(\frac{1}{2} + \frac{a}{2n^{\gamma}}\right) \eta(x) (1 - \eta(x+1)), \\ \xi_{-1,0}^n(\eta) &= \left(\frac{\alpha}{2n^{\beta}} + \frac{a}{2n^{\gamma}}\right) \eta(-1) (1 - \eta(0)), \end{split}$$

and for $x \neq 0$,

$$\begin{split} \xi_{x,x-1}^n(\eta) &= \left(\frac{1}{2} - \frac{a}{2n^{\gamma}}\right) \eta(x) (1 - \eta(x-1)), \\ \xi_{0,-1}^n(\eta) &= \left(\frac{\alpha}{2n^{\beta}} - \frac{a}{2n^{\gamma}}\right) \eta(0) (1 - \eta(-1)), \end{split}$$

where $\alpha > 0$, $a \ge 0$, $\beta \ge 0$, $\gamma \ge \frac{1}{2}$ are real parameters. See Fig. 1 for an illustration of the dynamics. In order to avoid negative rates, in the following we always assume

$$(\gamma > \beta)$$
 or $(\beta = \gamma \text{ and } \alpha \ge a)$. (2.1)

Notice that we allow the case $\gamma = \beta$ and $a = \alpha$. In this situation, the slow bond $\{-1, 0\}$ is totally asymmetric with left rate $\xi_{0,-1}^n$ equal to zero, and right rate $\xi_{-1,0}^n$ vanishing as $n \to \infty$.

Let us fix T>0. We are interested in the evolution of this exclusion process in the diffusive time scale, thus we denote by $\{\eta_{tn^2}: t\in [0,T]\}$ the Markov process on Ω associated to the generator $n^2\mathcal{L}_n$. The path space of trajectories which are right-continuous, with left-limits and taking values in Ω is denoted by $\mathcal{D}([0,T],\Omega)$. For any initial probability measure μ on Ω , we denote by \mathbb{P}_{μ} the probability measure on $\mathcal{D}([0,T],\Omega)$ induced by μ and the Markov process $\{\eta_{tn^2}: t\in [0,T]\}$.

2.2. Definition of $\mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R})$ and of the operators ∇_{β} and Δ_{β} .

Definition 2.1. Fix $\alpha > 0$. For any function $\varphi : \mathbb{R} \to \mathbb{R}$ we define the norm:

$$\|\varphi\|_{2,\beta}^2 = \int_{\mathbb{R}} \varphi^2(u) du + \mathbf{1}_{\beta=1} \left(\frac{\varphi^2(0)}{\alpha} + \mathbf{1}_{\gamma=1} \frac{a \ \varphi^2(0)}{\alpha^2} \right).$$

Let $\mathbf{L}^2_{\beta}(\mathbb{R})$ be the space of functions $\varphi: \mathbb{R} \to \mathbb{R}$ such that $\|\varphi\|_{2,\beta} < +\infty$.

When $\beta \neq 1$, the norm $\|\cdot\|_{2,\beta}$ is the usual $\mathbf{L}^2(\mathbb{R})$ -norm with respect to the Lebesgue measure, and for the sake of simplicity we will rewrite it as $\|\cdot\|_2$. Despite the norm above depends on a, α and γ , for simplicity of notation we do not index on them. Given $\varphi: \mathbb{R} \to \mathbb{R}$, we denote:

$$\varphi(0^+) := \lim_{\substack{u \to 0 \\ u > 0}} \varphi(u) \quad \text{and} \quad \varphi(0^-) := \lim_{\substack{u \to 0 \\ u < 0}} \varphi(u),$$

whenever these limits exist.

Definition 2.2. We define $\mathcal{S}(\mathbb{R}\setminus\{0\})$ as the space of functions $\varphi:\mathbb{R}\to\mathbb{R}$ such that:

- (i) φ is smooth on $\mathbb{R}\setminus\{0\}$, i.e. $\varphi\in\mathscr{C}^{\infty}(\mathbb{R}\setminus\{0\})$,
- (ii) φ is continuous from the right at 0,
- (iii) for all non-negative integers k, ℓ , the function φ satisfies

$$\|\varphi\|_{k,\ell} := \sup_{u \neq 0} \left| (1 + |u|^{\ell}) \frac{d^k \varphi}{du^k}(u) \right| < \infty. \tag{2.2}$$

Remark 2.1. It is a consequence of (2.2) that the side limits

$$\frac{d^k \varphi}{du^k}(0^+)$$
 and $\frac{d^k \varphi}{du^k}(0^-)$

exist for any integer $k \geq 0$.

Definition 2.3. (1) For β < 1, we define

$$\mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R}) := \mathscr{S}(\mathbb{R} \setminus \{0\}) \cap \mathscr{C}^{\infty}(\mathbb{R}).$$

In other words, in this case $\mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ is the usual Schwartz space $\mathscr{S}(\mathbb{R})$.

(2) For $\beta = 1$, we define $\mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ as the subset of $\mathscr{S}(\mathbb{R}\setminus\{0\})$ composed of functions φ such that

$$\frac{d^{2k+1}\varphi}{du^{2k+1}}(0^+) = \frac{d^{2k+1}\varphi}{du^{2k+1}}(0^-) = \alpha \left(\frac{d^{2k}\varphi}{du^{2k}}(0^+) - \frac{d^{2k}\varphi}{du^{2k}}(0^-)\right) \tag{2.3}$$

for any integer k > 0.

(3) For $\beta > 1$, we define $\mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ as the subset of $\mathscr{S}(\mathbb{R}\setminus\{0\})$ composed of functions φ such that

$$\frac{d^{2k+1}\varphi}{du^{2k+1}}(0^+) = \frac{d^{2k+1}\varphi}{du^{2k+1}}(0^-) = 0$$

for any integer $k \geq 0$.

Finally, let $\mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R})$ be the topological dual of $\mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$.

Definition 2.4. We define $\nabla_{\beta}: \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R}) \to \mathscr{S}(\mathbb{R} \setminus \{0\})$ and $\Delta_{\beta}: \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R}) \to \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ as the operators acting on functions $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ as

$$\nabla_{\beta}\varphi(u) = \begin{cases} \frac{d\varphi}{du}(u), & \text{if } u \neq 0, \\ \frac{d\varphi}{du}(0^+), & \text{if } u = 0, \end{cases} \quad \text{and} \quad \Delta_{\beta}\varphi(u) = \begin{cases} \frac{d^2\varphi}{du^2}(u), & \text{if } u \neq 0, \\ \frac{d^2\varphi}{du^2}(0^+), & \text{if } u = 0. \end{cases}$$

When $\beta < 1$, the operator ∇_{β} (resp. Δ_{β}) coincides with the usual gradient operator ∇ (resp. Laplacian operator Δ). Notice that the definitions above are closely related to Definitions 2.3–2.6 given in [8], except that here we add a minor correction. Under the new Definitions 2.3 and 2.4, if $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$, then

$$\Delta_{\beta} T_t^{\beta} \varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R}), \qquad (2.4)$$

where T_t^{β} is the semi-group of the partial differential equation associated to the macroscopic evolution, as defined in Appendix A (see also [8, Section 2.3]). The inclusion above is required when characterizing the limit points of the processes (see Sect. 5.7). We left to Appendix A the proof of (2.4).

Finally, for $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$, $x \in \mathbb{Z}$ and $n \in \mathbb{N}$, we define the discrete approximations of the first and second derivatives of φ as follows:

$$\nabla_x^n \varphi := n \Big\{ \varphi \Big(\frac{x+1}{n} \Big) - \varphi \Big(\frac{x}{n} \Big) \Big\} \quad \text{and} \quad \Delta_x^n \varphi := n^2 \Big\{ \varphi \Big(\frac{x+1}{n} \Big) - 2\varphi \Big(\frac{x}{n} \Big) + \varphi \Big(\frac{x-1}{n} \Big) \Big\}.$$

2.3. Invariant measures. Let $\rho \in (0, 1)$ and let ν_{ρ} be the product Bernoulli measure on Ω with density ρ :

$$\nu_{\rho}\{\eta(x)=1\}=\rho.$$

The measures $\{\nu_{\rho}; \rho \in (0,1)\}$ are invariant but not reversible with respect to the evolution of $\{\eta_t; t \geq 0\}$. To assure the invariance, it is enough to check that

$$\int_{\Omega} \mathcal{L}_n f(\eta) \, \nu_{\rho}(d\eta) = 0 \tag{2.5}$$

for any local function $f: \{0,1\}^{\mathbb{Z}} \to \mathbb{R}$. Given a local function f, let $L \in \mathbb{N}$ be such that f depends only on the occupation of sites $I = \{-L, -L+1, \ldots, L\}$. Therefore, f can be identified with a function $f: \{0,1\}^I \to \mathbb{R}$. Given a set A, we denote by $\mathbf{1}_A(u)$ the function which equals 1 when $u \in A$, and 0 when $u \notin A$. By the identity

$$f(\eta) = \sum_{\tilde{\eta} \in \{0,1\}^I} f(\tilde{\eta}) \mathbf{1}_{\{\tilde{\eta}\}}(\eta),$$

and observing that

$$\mathbf{1}_{\{\tilde{\eta}\}}(\eta) = \prod_{x \in \mathbb{Z}} \left(1 - |\eta(x) - \tilde{\eta}(x)| \right),$$

we can rewrite f as a weighted sum of products of $\eta(x)$ or $1 - \eta(x)$. By linearity, in order to obtain (2.5) it is enough to prove it for functions of the form $f(\eta) = \eta(x_1) \cdots \eta(x_k)$, where $x_1, ..., x_k$ are integers. Let us illustrate the case $f(\eta) = \eta(0)$. In this situation,

$$\begin{split} \mathcal{L}_n f(\eta) &= \bigg(\frac{\alpha}{2n^\beta} + \frac{a}{2n^\gamma}\bigg) \eta(-1)(1-\eta(0)) - \bigg(\frac{\alpha}{2n^\beta} - \frac{a}{2n^\gamma}\bigg) \eta(0)(1-\eta(-1)) \\ &+ \bigg(\frac{1}{2} - \frac{a}{2n^\gamma}\bigg) \eta(1)(1-\eta(0)) - \bigg(\frac{1}{2} + \frac{a}{2n^\gamma}\bigg) \eta(0)(1-\eta(1)), \end{split}$$

leading to (2.5). To check the remaining cases is a long albeit simple calculation and we leave it to the reader.

We denote by $\chi(\rho)$ the static compressibility of the system defined as $\chi(\rho) := \rho(1-\rho)$. In the following we consider the Markov process starting from the equilibrium measure ν_{ρ} . For the sake of clarity we denote the probability measure $\mathbb{P}_{\nu_{\rho}}$ by \mathbb{P}_{ρ} and the corresponding expectation by \mathbb{E}_{ρ} .

3. Statement of the Main Results

3.1. Boltzmann–Gibbs principle. The second order estimate below plays an essential role in the proof of density fluctuations. Based on [13], we give a new version of the second-order Boltzmann–Gibbs principle. Roughly speaking, we look at the first-order correction for the usual limit projection of the space-time fluctuations of some specific field. More precisely, we focus on the functional $(\eta(x) - \rho)(\eta(x+1) - \rho)$ and show how its fluctuations can be written as a linear functional of the density field plus a quadratic functional of this same field. The crucial point relies on the sharp quantitative bounds on the error that we are able to obtain when we perform the aforementioned replacement.

Hereafter we denote $\bar{\eta}(y) = \eta(y) - \rho$ the centered occupation variable at the site $y \in \mathbb{Z}$. In the following, we let C denote a constant that does not depend on the variables L, n nor t introduced below.

Theorem 3.1 (Second-order Boltzmann–Gibbs principle). Let $v : \mathbb{Z} \to \mathbb{R}$ be a function such that

$$\|v\|_{2,n}^2 := \frac{1}{n} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v^2(x) < \infty.$$
 (3.1)

There exists a constant C > 0, such that for any t > 0, and any positive integers L, n:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \left\{ \bar{\eta}_{sn^{2}}(x) \bar{\eta}_{sn^{2}}(x+1) - \left(\overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(x) \right)^{2} + \frac{\chi(\rho)}{L} \right\} ds \right)^{2} \right] \\
\leq Ct \left\{ \frac{L}{n} + \frac{n^{\beta}}{\alpha n} + \frac{tn}{L^{2}} \right\} \|v\|_{2,n}^{2} + Ct \left\{ \frac{n^{\beta} (\log_{2}(L))^{2}}{\alpha n} \right\} \frac{1}{n} \sum_{x \neq -1} v^{2}(x), \quad (3.2)$$

where $\overrightarrow{\eta}^L(x)$ denotes the empirical average on the box of size L situated at the right of site x, and is defined by

$$\overrightarrow{\eta}^{L}(x) = \frac{1}{L} \sum_{y=x+1}^{x+L} \overline{\eta}(y). \tag{3.3}$$

We report the proof of Theorem 3.1 to Sect. 6. At the macroscopic level, the density fluctuation field turns out to be of two types (depending on the values of the parameters): either an OU process driven by the heat equation with some boundary conditions, or an energy solution of the SBE equation (as it has been introduced in [13]). The next two subsections give the corresponding definitions.

3.2. The Ornstein-Uhlenbeck process. Following [8], we give here a characterization of the generalized OU process \mathscr{Y}^{β} which is a solution of

$$d\mathscr{Y}_{t}^{\beta} = \frac{1}{2} \Delta_{\beta} \mathscr{Y}_{t}^{\beta} dt + \sqrt{\chi(\rho)} \nabla_{\beta} d\mathscr{W}_{t}^{\beta}, \tag{3.4}$$

in terms of a martingale problem, where $\{\mathcal{W}_t^{\beta} ; t \in [0, T]\}$ is a $\mathcal{S}_{\beta}'(\mathbb{R})$ -valued Brownian motion.

From here on, let $\mathcal{D}([0,T],\mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R}))$ (resp. $\mathscr{C}([0,T],\mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R}))$) denote the set of trajectories which are right-continuous and have left limits (resp. continuous) taking values in $\mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R})$.

Proposition 3.2. [8, Section 5] There exists a unique field \mathscr{Y}^{β} which takes values in $\mathscr{C}([0,T],\mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R}))$ such that

(i) for every $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$,

$$\mathfrak{M}_{t}^{\beta}(\varphi) := \mathscr{Y}_{t}^{\beta}(\varphi) - \mathscr{Y}_{0}^{\beta}(\varphi) - \frac{1}{2} \int_{0}^{t} \mathscr{Y}_{s}^{\beta}(\Delta_{\beta}\varphi) ds$$

$$\mathfrak{N}_{t}^{\beta}(\varphi) := (\mathfrak{M}_{t}^{\beta}(\varphi))^{2} - \chi(\rho)t \|\nabla_{\beta}\varphi\|_{2,\beta}^{2}$$

are martingales with respect to the filtration $\mathscr{F}_t := \sigma(\mathscr{Y}_s^{\beta}(\varphi); s \leq t, \varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R}));$ (ii) the field \mathscr{Y}_0^{β} is a Gaussian field of mean zero and covariance given on $\varphi, \psi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ by

$$\mathbb{E}_{\rho}\big[\mathscr{Y}_0^{\beta}(\varphi)\mathscr{Y}_0^{\beta}(\psi)\big] = \chi(\rho) \int_{\mathbb{R}} \varphi(u)\psi(u)du.$$

Moreover, for each $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$, the stochastic process $\{\mathscr{Y}_{t}^{\beta}(\varphi) ; t \in [0, T]\}$ is Gaussian, being the distribution of $\mathscr{Y}_{t}^{\beta}(\varphi)$ conditionally to $\{\mathscr{F}_{u} ; u \leq s\}$, normal of mean $\mathscr{Y}_{s}^{\beta}(T_{t-s}^{\beta}\varphi)$ and variance

$$\int_0^{t-s} \left\| \nabla_{\beta} T_r^{\beta} \varphi \right\|_{2,\beta}^2 dr, \tag{3.5}$$

where T_t^{β} is the semi-group associated to Δ_{β} as defined in Appendix A.

We call the random field \mathscr{Y}^{β} the generalized OU process of characteristics ∇_{β} and Δ_{β} . The proof of Proposition 3.2 is completely similar to the proof given in [8, Section 5].

3.3. The stochastic Burgers equation. In this section we recall from [13] the notion of stationary energy solutions for the SBE, which reads as

$$d\mathscr{Y}_t = \frac{1}{2}\Delta\mathscr{Y}_t dt + a\nabla\mathscr{Y}_t^2 dt + \sqrt{\chi(\rho)}\nabla d\mathscr{W}_t, \tag{3.6}$$

where $\{W_t ; t \in [0, T]\}$ is a $\mathscr{S}'(\mathbb{R})$ -valued Brownian motion. For $\varepsilon > 0$ and $x \in \mathbb{R}$, we define $i_{\varepsilon}(x) : \mathbb{R} \to \mathbb{R}$ as $i_{\varepsilon}(x)(y) = \varepsilon^{-1} \mathbf{1}_{x < y \le x + \varepsilon}$ for any $y \in \mathbb{R}$.

Definition 3.1. A stochastic process $\{\mathcal{Y}_t ; t \in [0, T]\}$ is a stationary energy solution of the SBE (3.6) if

- (1) the process $\{\mathcal{Y}_t ; t \in [0, T]\}$ is stationary, namely, for each $t \in [0, T]$, the $\mathcal{S}'(\mathbb{R})$ random variable \mathcal{Y}_t is a white noise of variance $\chi(\rho)$, and it satisfies the following energy estimate: there exists a positive constant κ such that
 - (a) for any $\varphi \in \mathscr{S}(\mathbb{R})$ and any $s, t \in [0, T]$, s < t,

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{s}^{t} \mathscr{Y}_{r}(\Delta \varphi) dr \right)^{2} \right] \leq \kappa (t - s) \|\nabla \varphi\|_{2}^{2}. \tag{3.7}$$

(b) for any $\varphi \in \mathcal{S}(\mathbb{R})$, any $\delta, \varepsilon \in (0, 1), \delta < \varepsilon$, and any $s, t \in [0, T], s < t$,

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\mathscr{A}_{s,t}^{\varepsilon}(\varphi) - \mathscr{A}_{s,t}^{\delta}(\varphi) \right)^{2} \right] \leq \kappa (t - s) \varepsilon \|\nabla \varphi\|_{2}^{2}, \tag{3.8}$$

where

$$\mathscr{A}_{s,t}^{\varepsilon}(\varphi) = \int_{s}^{t} \int_{\mathbb{R}} \mathscr{Y}_{r} (i_{\varepsilon}(x))^{2} \nabla \varphi(x) dx dr.$$

(2) for any test function $\varphi \in \mathcal{S}(\mathbb{R})$ and any $t \in [0, T]$, the process

$$\mathscr{Y}_t(\varphi) - \mathscr{Y}_0(\varphi) - \frac{1}{2} \int_0^t \mathscr{Y}_s(\Delta \varphi) \ ds - a \mathscr{A}_t(\varphi)$$

is a continuous martingale of quadratic variation $t\chi(\rho)\|\nabla\varphi\|_2^2$, where the process $\{\mathcal{A}_t \; ; \; t \in [0,T]\}$ is obtained through the following limit, which holds in the $\mathbf{L}^2(\mathbb{P}_\rho)$ -sense:

$$\mathscr{A}_{t}(\varphi) - \mathscr{A}_{s}(\varphi) := \lim_{\varepsilon \to 0} \mathscr{A}_{s,t}^{\varepsilon}(\varphi). \tag{3.9}$$

The proof of the existence of $\{\mathcal{A}_t ; t \in [0, T]\}$ given by (3.9) is completely done in [13, Theorem 1]. We recall here the result:

Theorem 3.3 ([13]). Let $\{\mathscr{Y}_t ; t \in [0, T]\}$ be a stationary process such that (3.8) is satisfied. Then, there exists a $\mathscr{S}'(\mathbb{R})$ -valued stochastic process $\{\mathscr{A}_t ; t \in [0, T]\}$ with continuous paths such that

$$\mathscr{A}_{t}(\varphi) = \lim_{\varepsilon \to 0} \int_{0}^{t} \int_{\mathbb{R}} \mathscr{Y}_{r}(i_{\varepsilon}(x))^{2} \nabla \varphi(x) dx dr$$

is in $\mathbf{L}^2(\mathbb{P}_{\rho})$, for any $t \in [0, T]$ and any $\varphi \in \mathscr{S}(\mathbb{R})$.

Remark 3.4. Let us notice that the function $i_{\varepsilon}(x)$ does not belong to the space of test functions of \mathscr{Y}_r . Nevertheless, by doing a similar argument to the one of [9, Lemma 4.6] (see also [13, Remark 4]), one can show that $\mathscr{Y}_r(i_{\varepsilon}(x))$ is well defined.

We are now ready to state the main theorems.

3.4. The density fluctuation field. Fix $\beta \geq 0$, $\gamma > 0$ and $n \in \mathbb{N}$. The density fluctuation field $\{\mathscr{Y}_t^{\beta,\gamma,n} ; t \in [0,T]\}$ is the $\mathscr{S}_{\beta}'(\mathbb{R})$ -valued process given on $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ by

$$\mathscr{Y}_{t}^{\beta,\gamma,n}(\varphi) := \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} (\eta_{tn^{2}}(x) - \rho) \varphi\left(\frac{x}{n}\right).$$

When there is no asymmetry (which corresponds to a=0), we already know from [8] the asymptotic behavior of the density fluctuation field. More precisely:

Theorem 3.5 ([8]). If a = 0, the sequence of processes $\{\mathscr{Y}_t^{\beta,\gamma,n} : t \in [0,T]\}_{n\in\mathbb{N}}$ converges in distribution with respect to the Skorokhod topology of $\mathscr{D}([0,T];\mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R}))$, as $n \to \infty$, to the OU process given by the solution of (3.4) (in the sense of Proposition 3.2).

Here we are interested in the case $a \neq 0$. We redefine

$$\mathscr{Y}_{t}^{\beta,\gamma,n}(\varphi) := \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} (\eta_{tn^{2}}(x) - \rho) \varphi\left(\frac{x - n^{2-\gamma}a(1 - 2\rho)t}{n}\right)$$
(3.10)

for any $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$. For the sake of clarity, from now on, we denote $\mathscr{Y}_t^{\beta,\gamma,n}$ by \mathscr{Y}_t^n , but we keep in mind that the fluctuation field (as well as its limit) strongly depends on β and γ . For the reader convenience, let us assume that $\rho = 1/2$. We notice however that all the results hold for any ρ .

Theorem 3.6 (Ornstein–Uhlenbeck process). *If one of these two conditions are satisfied:*

- $\beta \le 1/2 \text{ and } \gamma > 1/2$,
- $\gamma \geq \beta > 1/2$,

then the sequence of processes $\{\mathscr{Y}_t^n : t \in [0,T]\}_{n \in \mathbb{N}}$ converges in distribution with respect to the Skorokhod topology of $\mathscr{D}([0,T] : \mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R}))$, as $n \to \infty$, to the OU process given by (3.4), in the sense of Proposition 3.2.

In the regime described above, the asymmetry has no effect in the limit, since we recover (in particular) the results of [8]. However, for the special case $\beta=\gamma=1$, the symmetry and the asymmetry scale with the same strength at the slow bond, and this particularity translates into a different strength for the noise. In particular, the variance given in (3.5) has an extra term which depends on a (the asymmetry parameter), see Definition 2.1.

On the other hand, when $\gamma=1/2$, the asymmetry is quite strong and gives rise to the non-linear term in the SBE:

Theorem 3.7 (Stochastic Burgers equation). Assume $\gamma = 1/2$. For any $\beta \leq 1/2$, the sequence of processes $\{\mathscr{Y}_t^n : t \in [0,T]\}_{n \in \mathbb{N}}$ is tight with respect to the Skorokhod topology of $\mathscr{D}([0,T] : \mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R}))$ and any limit point is a stationary energy solution of the stochastic Burgers equation (3.6).

In other words, for $\beta < 1$, in which case $\mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ is the classical Schwartz space $\mathscr{S}(\mathbb{R})$, we recover two known results:

- when we consider the process without the slow bond (i. e. the classical SSEP, which corresponds to $\alpha = 1$, $\beta = 0$, a = 0): see [22];
- when we consider the process without the slow bond but with a weak asymmetry (which corresponds to $\alpha = 1$, $\beta = 0$ and $\gamma \in (1/2, 1]$): see [13].

4. Elements of Proof

The strategy of the proof consists in analysing the following martingale:

$$\mathscr{M}_{t}^{n}(\varphi) := \mathscr{Y}_{t}^{n}(\varphi) - \mathscr{Y}_{0}^{n}(\varphi) - \int_{0}^{t} n^{2} \mathscr{L}_{n} \{\mathscr{Y}_{s}^{n}(\varphi)\} ds, \tag{4.1}$$

for any $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$. The fact that $\{\mathscr{M}_{t}^{n}(\varphi) ; t \geq 0\}$ is a martingale is a consequence of Dynkin's formula, see [18, Lemma A.1.5.1]. In this section we give some properties of \mathscr{M}_{t}^{n} , after rewriting it in a suitable way.

4.1. Microscopic current. Since the dynamics conserves the total number of particles, for any $x \in \mathbb{Z}$ there exist instantaneous currents $j_{x=x+1}^n$ such that

$$n^{2}\mathcal{L}_{n}(\eta(x)) = j_{x-1,x}^{n}(\eta) - j_{x,x+1}^{n}(\eta).$$

Straightforward computations show that the instantaneous current reads

$$j_{x,x+1}^{n}(\eta) = j_{x,x+1}^{n,S}(\eta) + j_{x,x+1}^{n,A}(\eta)$$

where

$$\begin{split} j_{x,x+1}^{n,A}(\eta) &= \frac{an^2}{2n^{\gamma}} (\eta(x+1) - \eta(x))^2, \qquad x \in \mathbb{Z}, \\ j_{x,x+1}^{n,S}(\eta) &= \frac{n^2}{2} (\eta(x) - \eta(x+1)), \qquad x \neq -1, \\ j_{-1,0}^{n,S}(\eta) &= \frac{\alpha n^2}{2n^{\beta}} (\eta(-1) - \eta(0)). \end{split}$$

For any $x \in \mathbb{Z}$, the expectation of the instantaneous current $j_{x,x+1}^n$ with respect to the measure ν_ρ is equal to $an^{2-\gamma}\chi(\rho)$. In other words, some transport behavior appears in the density fluctuations. In order to see a non-trivial evolution, we need to recenter the density fluctuation field as in (3.10), except if $\rho = 1/2$, meaning that the transport velocity vanishes.

4.2. Martingale decomposition. Let us introduce the operator $\mathbb{L}_n := \mathbb{L}_n^A + \mathbb{L}_n^S$, where \mathbb{L}_n^A and \mathbb{L}_n^S are acting on functions $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ as

$$\begin{split} \mathbb{L}_{n}^{A}\varphi\left(\frac{x}{n}\right) &:= \frac{a\sqrt{n}}{2n^{\gamma}}\Big\{\varphi\left(\frac{x+1}{n}\right) - \varphi\left(\frac{x}{n}\right)\Big\} \\ \mathbb{L}_{n}^{S}\varphi\left(\frac{x}{n}\right) &:= \zeta_{x,x+1}^{n}\Big\{\varphi\left(\frac{x+1}{n}\right) - \varphi\left(\frac{x}{n}\right)\Big\} + \zeta_{x-1,x}^{n}\Big\{\varphi\left(\frac{x-1}{n}\right) - \varphi\left(\frac{x}{n}\right)\Big\} \end{split}$$

where

$$\zeta_{x,x+1}^n := \begin{cases} 1/2; & x \neq -1 \\ \alpha/(2n^{\beta}); & x = -1. \end{cases}$$

After simple computations we can rewrite the last term of (4.1) as

$$\int_0^t n^2 \mathcal{L}_n \{ \mathcal{Y}_s^n(\varphi) \} ds = \int_0^t \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} n^2 \mathbb{L}_n^S \varphi \left(\frac{x}{n} \right) \eta_{sn^2}(x) \ ds$$
$$+ \int_0^t \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} n^2 \mathbb{L}_n^A \varphi \left(\frac{x}{n} \right) (\eta_{sn^2}(x) - \eta_{sn^2}(x+1))^2 \ ds$$

and by the definition of \mathbb{L}_n^A and \mathbb{L}_n^S we have that

$$\mathscr{M}_t^n(\varphi) := \mathscr{Y}_t^n(\varphi) - \mathscr{Y}_0^n(\varphi) - \mathscr{I}_t^n(\varphi) - \mathscr{R}_t^n(\varphi) - \mathscr{R}_t^n(\varphi),$$

where

$$\begin{split} \mathscr{I}_t^n(\varphi) &:= \frac{1}{2} \int_0^t \mathscr{Y}_s^n(\Delta_\beta \varphi) \ ds = \frac{1}{2} \int_0^t \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} (\eta_{sn^2}(x) - \rho) \Delta_\beta \varphi\left(\frac{x}{n}\right) ds, \\ \mathscr{R}_t^n(\varphi) &:= \int_0^t \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} n^2 \mathbb{L}_n^S \varphi\left(\frac{x}{n}\right) \eta_{sn^2}(x) \ ds - \mathscr{I}_t^n(\varphi), \end{split}$$

and since $\sum_{x \in \mathbb{Z}} \nabla_x^n \varphi = 0$, the last term $\mathscr{B}_t^n(\varphi)$ can be written as

$$\mathscr{B}_t^n(\varphi) := \int_0^t \sum_{x \in \mathbb{Z}} \tau_x F_n(\eta_{sn^2}) \nabla_x^n \varphi \ ds,$$

where τ_x denotes the translation operator that acts on a function $h: \Omega \to \mathbb{R}$ as $(\tau_x h)(\eta) := h(\tau_x \eta)$, and $\tau_x \eta$ is the configuration obtained from η by shifting: $(\tau_x \eta)_y = \eta_{x+y}$ and with $F_n: \Omega \to \mathbb{R}$ defined by

$$F_n(\eta) := \frac{a\sqrt{n}}{2n^{\gamma}} \Big\{ (\eta(1) - \eta(0))^2 - 2\chi(\rho) \Big\}.$$

Let us remark that in the case $\rho = 1/2$ we have

$$(\eta(1) - \eta(0))^2 - 2\chi(\rho) = -2(\eta(1) - \rho)(\eta(0) - \rho).$$

Recalling the notation for $x \in \mathbb{Z}$, $\bar{\eta}(x) = \eta(x) - \rho$, we get

$$F_n(\eta) = \frac{-a\sqrt{n}}{n\gamma} \,\bar{\eta}(1)\bar{\eta}(0).$$

Remark 4.1. Notice that the field \mathscr{I}_t^n comes from the symmetric part of the current therefore it does not depend on a nor γ ; while \mathscr{B}_t^n comes from the asymmetric part and it depends on a, β and γ (the dependence on β is hidden in the boundary condition of the test function φ).

4.3. Effects of the slow bond. We first observe that for any $\beta \geq 0$, $\mathcal{R}_t^n(\varphi)$ is negligible in $L^2(\mathbb{P}_{\rho})$ for every $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$. Since \mathscr{R}_t^n does not depend on a nor γ , the proof is similar to the one given in [8] for Proposition 3.1. We notice however that the model in [8] corresponds in our case to the choice a = 0 and [8, Proposition 3.1] is a consequence of [8, Lemma 7.2], which can be derived in the same way for our model by noticing that the Dirichlet form defined in (6.39) is greater or equal than the Dirichlet form of the model in [8]. We refer the reader to that paper, and we only state the result:

Proposition 4.2. [8] Let us consider $t \in [0, T]$ and $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$. Then,

$$\lim_{n\to\infty} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\mathscr{R}_{t}^{n}(\varphi) \right)^{2} \right] = 0.$$

To sum up, we can rewrite the martingale, for n sufficiently large, as

$$\mathscr{M}_t^n(\varphi) := \mathscr{Y}_t^n(\varphi) - \mathscr{Y}_0^n(\varphi) - \frac{1}{2} \int_0^t \mathscr{Y}_s^n(\Delta_\beta \varphi) \, ds - \mathscr{B}_t^n(\varphi) + o(1), \tag{4.2}$$

where o(1) vanishes in $L^2(\mathbb{P}_\rho)$, as $n \to \infty$. There exists a range of (γ, β) for which the contribution of the antisymmetric part of the current is negligible, as this can be seen through the following proposition:

Proposition 4.3. *If one of these two conditions are satisfied:*

- $\beta \le 1/2$ and $\gamma > 1/2$, $\gamma > \beta > 1/2$.

we have, for any $t \in [0, T]$ and for any $\varphi \in \mathcal{S}_{\beta}(\mathbb{R})$,

$$\lim_{n\to\infty} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\mathscr{B}_{t}^{n}(\varphi) \right)^{2} \right] = 0.$$

The proof of Proposition 4.3 is given in Sect. 5.1.

4.4. Quadratic variation. The quadratic variation of the martingale $\mathcal{M}_t^n(\varphi)$ is

$$\langle \mathcal{M}^n(\varphi) \rangle_t = \int_0^t \frac{1}{2n} \sum_{x \neq -1} \tau_x G_n(\eta_{sn^2}) \left(\nabla_x^n \varphi \right)^2 ds + \int_0^t \frac{1}{2n} H_n(\eta_{sn^2}) \left(\nabla_{-1}^n \varphi \right)^2 ds, \tag{4.3}$$

where $G_n, H_n : \Omega \to \mathbb{R}$ are defined by

$$G_n(\eta) := (\eta(1) - \eta(0))^2 + \frac{a}{n^{\gamma}} \eta(1)(1 - \eta(0)),$$

$$H_n(\eta) := \frac{\alpha}{n^{\beta}} (\eta(-1) - \eta(0))^2 + \frac{a}{n^{\gamma}} \eta(0)(1 - \eta(-1)).$$

Lemma 4.4. For any $\gamma \geq \beta \geq 0$, and $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$, the quadratic variation $\langle \mathscr{M}^n(\varphi) \rangle_t$ converges in $\mathbf{L}^2(\mathbb{P}_{\rho})$, as $n \to \infty$, towards $t \chi(\rho) \|\nabla_{\beta} \varphi\|_{2, \beta}^2$.

Proof. According to (4.3), we write $\mathbb{E}_{\rho}[\langle \mathcal{M}^n(\varphi) \rangle_t]$ as the sum below of four terms:

$$\int_{0}^{t} \frac{1}{2n} \sum_{x \neq -1} \mathbb{E}_{\rho} \left[(\eta_{sn^{2}}(x+1) - \eta_{sn^{2}}(x))^{2} \right] (\nabla_{x}^{n} \varphi)^{2} ds \tag{4.4}$$

$$+ \int_{0}^{t} \frac{a}{2n^{1+\gamma}} \sum_{x \neq -1} \mathbb{E}_{\rho} \Big[\eta_{sn^{2}}(x+1)(1-\eta_{sn^{2}}(x)) \Big] (\nabla_{x}^{n} \varphi)^{2} ds$$
 (4.5)

$$+ \int_{0}^{t} \frac{\alpha}{2n^{1+\beta}} \mathbb{E}_{\rho} \left[(\eta_{sn^{2}}(0) - \eta_{sn^{2}}(-1))^{2} \right] n^{2} \left\{ \varphi \left(\frac{0}{n} \right) - \varphi \left(\frac{-1}{n} \right) \right\}^{2} ds \tag{4.6}$$

$$+ \int_{0}^{t} \frac{a}{2n^{1+\gamma}} \mathbb{E}_{\rho} \left[\eta_{sn^{2}}(0)(1 - \eta_{sn^{2}}(-1)) \right] n^{2} \left\{ \varphi \left(\frac{0}{n} \right) - \varphi \left(\frac{-1}{n} \right) \right\}^{2} ds. \tag{4.7}$$

First, we notice that the limits of (4.4) and (4.5) do not depend on β , since the sum avoids the slow bond, and for any regime of β the function φ which is involved in the sum is smooth. More precisely:

- (4.4) converges to $t\chi(\rho)\|\nabla_{\beta}\varphi\|_{2}^{2}$ as $n \to \infty$; if $\gamma > 0$, (4.5) converges to 0 as $n \to \infty$.

Now we divide the proof into three cases depending on the range of β .

- (1) Case $\beta < 1$. In this case, the test function φ belongs to $\mathscr{S}(\mathbb{R})$. Therefore,
 - (4.6) is of order $O_{\varphi}(n^{-(1+\beta)})$ and (4.7) is of order $O_{\varphi}(n^{-(1+\gamma)})$, so they both vanish as $n \to \infty$.
- (2) Case $\beta = 1$. In this case, φ satisfies the boundary condition (2.3). Then one can easily see that
 - (4.6) converges as $n \to \infty$ to

$$t\chi(\rho)\alpha \left(\varphi(0^+)-\varphi(0^-)\right)^2 = \frac{t\chi(\rho)}{\alpha} \left(\frac{d\varphi}{du}(0^+)\right)^2.$$

- if $\gamma > 1$, (4.7) vanishes as $n \to \infty$;
- if $\gamma = 1$, (4.7) converges as $n \to \infty$ to

$$t\chi(\rho)a\big(\varphi(0^+)-\varphi(0^-)\big)^2 = \frac{t\chi(\rho)a}{\alpha^2}\Big(\frac{d\varphi}{du}(0^+)\Big)^2.$$

(3) Case $\beta > 1$. In this case, for any $\gamma \geq \beta$, (4.6) and (4.7) vanish as $n \to \infty$.

5. Proof of Theorems 3.6 and 3.7

The main ingredient for proving both theorems is the second order Boltzmann-Gibbs principle stated in Theorem 3.1, whose proof is postponed to Sect. 6, which gives rise to the SBE (Theorem 3.7).

We start by showing the zero contribution of \mathcal{B}_t^n in some particular range of (β, γ) .In what follows, we will write εn , resp. cn, for $\lfloor \varepsilon n \rfloor$, resp. $\lfloor cn \rfloor$, its integer part.

5.1. Proof of Proposition 4.3. Recall that $\mathscr{B}_{t}^{n}(\varphi)$ can be written as

$$\mathscr{B}_t^n(\varphi) = -a \frac{\sqrt{n}}{n^{\gamma}} \int_0^t \sum_{x \in \mathbb{Z}} \bar{\eta}_{sn^2}(x+1) \bar{\eta}_{sn^2}(x) \nabla_x^n \varphi \ ds,$$

where, for $x \in \mathbb{Z}$, $\bar{\eta}(x) = \eta(x) - \rho$.

From the convexity inequality $(x+y+z)^2 \le 3(x^2+y^2+z^2)$, we can bound the $\mathbf{L}^2(\mathbb{P}_\rho)$ -norm of $\mathscr{B}^n_t(\varphi)$ by

$$3\frac{a^2 n}{n^{2\gamma}} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_0^t \sum_{x \neq -1} \nabla_x^n \varphi \left\{ \bar{\eta}_{sn^2}(x+1) \bar{\eta}_{sn^2}(x) - \left(\overrightarrow{\eta}_{sn^2}^L(x) \right)^2 + \frac{\chi(\rho)}{L} \right\} ds \right)^2 \right] \tag{5.1}$$

$$+3\frac{a^2 n}{n^{2\gamma}} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_0^t \sum_{x \neq -1} \nabla_x^n \varphi \left\{ \left(\overrightarrow{\eta}_{sn^2}^L(x) \right)^2 - \frac{\chi(\rho)}{L} \right\} ds \right)^2 \right]$$
 (5.2)

$$+3\frac{a^2 n}{n^{2\gamma}} (\nabla_{-1}^n \varphi)^2 \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_0^t \bar{\eta}_{sn^2}(-1) \bar{\eta}_{sn^2}(0) ds \right)^2 \right]. \tag{5.3}$$

By Theorem 3.1 the first term (5.1) is bounded by

$$Ct \frac{a^2 n}{n^{2\gamma}} \left\{ \frac{L}{n} + \frac{n^{\beta}}{\alpha n} + \frac{tn}{L^2} + \frac{n^{\beta} (\log_2(L))^2}{\alpha n} \right\} \times \frac{1}{n} \sum_{x \neq -1} (\nabla_x^n \varphi)^2. \tag{5.4}$$

By independence and by the Cauchy–Schwarz inequality the second term (5.2) is bounded by

$$Ct^{2} \frac{a^{2} n}{n^{2\gamma}} \left\{ L \sum_{x \neq -1} (\nabla_{x}^{n} \varphi)^{2} \right\} \int \left(\left(\overrightarrow{\eta}^{L}(0)\right)^{2} - \frac{\chi(\rho)}{L} \right)^{2} \nu_{\rho}(d\eta)$$

$$\leq Ct^{2} \frac{a^{2} n}{n^{2\gamma}} \times \frac{n}{L} \left\{ \frac{1}{n} \sum_{x \neq -1} (\nabla_{x}^{n} \varphi)^{2} \right\}. \tag{5.5}$$

The last term (5.3) is estimated by using Proposition 7.2, which is stated and proved in Sect. 7. This term is the most delicate one because it depends on the continuity of the test function at 0: indeed, when $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$, the quantity $\nabla_{-1}^{n}\varphi$ can be of order 1 if $\beta < 1$, or of order n if $\beta \geq 1$. For that purpose we distinguish now two cases:

(1) If β < 1 then the test function φ is in the Schwartz space $\mathscr{S}(\mathbb{R})$, therefore

$$(\nabla_{-1}^n \varphi)^2 \xrightarrow[n \to \infty]{} \left\{ \frac{d\varphi}{du}(0) \right\}^2,$$

and

$$\sup_{n\geq 0} \left\{ \frac{1}{n} \sum_{x \neq -1} \left(\nabla_x^n \varphi \right)^2 \right\} < +\infty, \tag{5.6}$$

hence, from Proposition 7.2 and the bounds (5.4) and (5.5) above, we have: for any $L \in \mathbb{N}$ and $\varepsilon > 0$, $\mathbb{E}_{\rho}[(\mathscr{B}^n_t(\varphi))^2]$ can be bounded by

$$C(t, a, \varphi) \frac{n}{n^{2\gamma}} \left\{ \frac{L}{n} + \frac{n^{\beta}}{\alpha n} + \frac{tn}{L^2} + \frac{n^{\beta} (\log_2(L))^2}{\alpha n} + \frac{tn}{L} + \frac{1}{n^{1+\varepsilon}} \right\}$$
 (5.7)

which vanishes, as $n \to \infty$, for any $\gamma > 1/2$, after taking L = cn, with c > 0 being a positive constant.

(2) If $\beta \geq 1$, then the test function φ has a discontinuity at 0, and we have

$$\left\{\varphi\left(\frac{-1}{n}\right)-\varphi\left(\frac{0}{n}\right)\right\}^2\xrightarrow[n\to\infty]{}\left\{\varphi(0^+)-\varphi(0^-)\right\}^2.$$

Notice however that (5.6) remains valid, and we deduce that, for any $L \in \mathbb{N}$ and $\varepsilon > 0$, $\mathbb{E}_{\rho}[(\mathscr{B}_{r}^{n}(\varphi))^{2}]$ can be bounded by

$$C(t,a,\varphi)\frac{n}{n^{2\gamma}}\left\{\frac{L}{n} + \frac{n^{\beta}}{\alpha n} + \frac{tn}{L^2} + \frac{n^{\beta}(\log_2(L))^2}{\alpha n} + \frac{tn}{L} + n^{1-\varepsilon}\right\}. \tag{5.8}$$

Notice that the term $n^{1-\varepsilon}$ comes from Proposition 7.2 plus the fact that $(\nabla_{-1}^n \varphi)^2$ is of order n^2 . If one lets $n \to \infty$, and then $L \to \infty$, then one can see that (5.8) vanishes for every $\gamma \ge \beta \ge 1$, which concludes the proof of Proposition 4.3.

Let us now follow the lines of [13]: first, for any value of β we prove that the sequence of processes $\{\mathscr{Y}_t^n ; t \in [0, T]\}_{n \in \mathbb{N}}$ is tight with respect to the Skorokhod topology of $\mathscr{D}([0, T]; \mathscr{S}_{\beta}'(\mathbb{R}))$. Then, we prove that

- if $\beta \le 1/2$ and $\gamma = 1/2$, then any limit point of that sequence is an energy solution of the SBE (3.6);
- in the other cases (whenever (2.1) is satisfied), any limit point of that sequence solves the martingale problem given in Proposition 3.2.

5.2. Tightness of the density field. We prove tightness of the sequence of processes $\{\mathcal{Y}_t^n : t \in [0, T]\}_{n \in \mathbb{N}}$. The proof relies on three well-known criteria. The first one is due to Mitoma [20] and reduces the proof of tightness for distribution-valued processes to the proof of tightness for real-valued processes. We notice that we can use Mitoma's criterion, since for all the regimes of β , the space $\mathcal{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ is a Fréchet space (see [8]). The second criterion is due to Aldous (see [13,18] for example) and allows us to work with the Skorokhod topology, whereas the last one, due to Prohorov, Kolmogorov and Centsov [16], treats the case of processes with continuous paths. The proofs are similar to those of [13]. We recall here the main steps for the sake of completeness, and underline the new role played by the slow bond, which was already done in [8].

From Mitoma's criterion, the sequence $\{\mathscr{Y}_t^n : t \in [0,T]\}_{n \in \mathbb{N}}$ is tight if we prove tightness for the sequence of real-valued processes $\{\mathscr{Y}_t^n(\varphi) : t \in [0,T]\}_{n \in \mathbb{N}}$ for every $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$. In view of the decomposition (4.2), we are reduced to prove the tightness of the four sequences:

$$\begin{aligned} \{\mathcal{Y}_0^n(\varphi)\}_{n\in\mathbb{N}}, & \{\mathcal{M}_t^n(\varphi) \; ; \; t\in[0,T]\}_{n\in\mathbb{N}}, \\ \{\mathcal{I}_t^n(\varphi)+\mathcal{R}_t^n(\varphi) \; ; \; t\in[0,T]\}_{n\in\mathbb{N}}, & \{\mathcal{B}_t^n(\varphi) \; ; \; t\in[0,T]\}_{n\in\mathbb{N}}. \end{aligned}$$

5.3. Tightness for $\{\mathscr{Y}_0^n(\varphi)\}_{n\in\mathbb{N}}$. This is the simplest: after computing the characteristic function of $\mathscr{Y}_0^n(\varphi)$, one can easily check that \mathscr{Y}_0^n converges in distribution to a Gaussian field \mathscr{Y}_0 with zero mean and covariances given on $\varphi, \psi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$ by

$$\mathbb{E}_{\rho}\big[\mathscr{Y}_0(\varphi)\mathscr{Y}_0(\psi)\big] = \chi(\rho) \int_{\mathbb{R}} \varphi(u)\psi(u)du.$$

5.4. Tightness for $\{\mathcal{M}_t^n(\varphi) ; t \in [0, T]\}_{n \in \mathbb{N}}$. From the Aldous' criterion [13, Proposition 12], we fix a stopping time τ bounded by T. We have, for any $\lambda > 0$,

$$\begin{split} & \mathbb{P}_{\rho} \Big[\big| \mathcal{M}^n_{\tau + \lambda}(\varphi) - \mathcal{M}^n_{\tau}(\varphi) \big| > \varepsilon \Big] \\ & \leq \frac{1}{\varepsilon^2} \mathbb{E}_{\rho} \Big[\big(\mathcal{M}^n_{\tau + \lambda}(\varphi) - \mathcal{M}^n_{\tau}(\varphi) \big)^2 \Big] \\ & \leq \frac{1}{\varepsilon^2} \mathbb{E}_{\rho} \Big[\int_{\tau}^{\tau + \lambda} \frac{1}{2n} \sum_{x \neq -1} \tau_x G_n(\eta_{sn^2}) \big(\nabla^n_x \varphi \big)^2 \, ds + \int_{\tau}^{\tau + \lambda} \frac{1}{2n} H_n(\eta_{sn^2}) \big(\nabla^n_{-1} \varphi \big)^2 \, ds \Big] \\ & \leq \frac{\lambda}{\varepsilon^2} \frac{1}{n} \sum_{x \neq 1} \big(\nabla^n_x \varphi \big)^2 + \frac{\lambda \alpha}{\varepsilon^2} \, \frac{n}{n^{\beta}} \Big\{ \varphi \Big(\frac{0}{n} \Big) - \varphi \Big(\frac{-1}{n} \Big) \Big\}^2 + \frac{\lambda \alpha}{\varepsilon^2} \, \frac{n}{n^{\gamma}} \Big\{ \varphi \Big(\frac{0}{n} \Big) - \varphi \Big(\frac{-1}{n} \Big) \Big\}^2. \end{split}$$

By using the same arguments as in the proof of Lemma 4.4, and since $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$, one can prove that the right-hand side above converges to $(\lambda/\varepsilon^2)\|\nabla_{\beta}\varphi\|_{2,\beta}^2$ as $n \to \infty$. We also have

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\mathcal{M}_t^n(\varphi) \right)^2 \right] \leq t \chi(\rho) \| \nabla_{\beta} \varphi \|_{2,\beta}^2.$$

Therefore, for any fixed time $t \in [0, T]$, the sequence $\{\mathcal{M}^n_t(\varphi)\}_{n \in \mathbb{N}}$ is uniformly bounded in $\mathbf{L}^2(\mathbb{P}_\rho)$. The tightness of $\{\mathcal{M}^n_t(\varphi) \; ; \; t \in [0, T]\}_{n \in \mathbb{N}}$ follows from Aldous' criterion, and we also have that any limit point of the sequence $\{\mathcal{M}^n_t(\varphi) \; ; \; t \in [0, T]\}_{n \in \mathbb{N}}$ is concentrated on continuous trajectories.

5.5. Tightness for $\{\mathcal{I}_t^n(\varphi) + \mathcal{R}_t^n(\varphi) ; t \in [0, T]\}_{n \in \mathbb{N}}$. Recall that

$$\mathscr{I}_t^n(\varphi) + \mathscr{R}_t^n(\varphi) := \int_0^t \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} n^2 \mathbb{L}_n^S \varphi\left(\frac{x}{n}\right) \eta_{sn^2}(x) \ ds.$$

Then, the proof is exactly the same as in [8, Section 3.2], since the above quantity does not depend on γ .

5.6. Tightness for $\{\mathscr{B}_t^n(\varphi) \; ; \; t \in [0,T]\}_{n \in \mathbb{N}}$. Here we only have to prove tightness in the case $\beta \leq 1/2$ and $\gamma = 1/2$, since in the other cases, by Proposition 4.3, it gives no contribution in the limit in $\mathbf{L}^2(\mathbb{P}_{\rho})$.

Recall the bound (5.7) that we have obtained for $\mathbb{E}_{\rho}[(\mathscr{B}^n_t(\varphi))^2]$. Since $\gamma=1/2$, this bound becomes

$$\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\mathscr{B}^{n}_{t}(\varphi)\right)^{2}\right] \leq Ct\left\{\frac{L}{n} + \frac{n^{\beta}}{\alpha n}\left(1 + \left(\log_{2}(L)\right)^{2}\right) + \frac{tn}{L^{2}} + \frac{tn}{L}\right\}\|\nabla^{n}\varphi\|_{2,n}^{2}.$$

We choose L equal to the integer part of $n\sqrt{t}$. The quantity

$$\frac{tn^{\beta}}{\alpha n} \left(1 + \left(\log_2(L) \right)^2 \right)$$

vanishes as $n \to \infty$ because $\beta < 1$, and we obtain that there exists a constant K (that does not depend on φ) such that, for all $t \ge (1/n^2)$,

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\mathscr{B}^n_t(\varphi) \right)^2 \right] \leq K t^{3/2} \| \nabla^n \varphi \|_{2,n}^2.$$

For small times $t \le (1/n^2)$, we use a simple Cauchy–Schwarz inequality together with the independence property. We obtain:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\mathscr{B}^n_t(\varphi) \right)^2 \right] \leq t^2 n \| \nabla^n \varphi \|_{2,n}^2 \leq t^{3/2} \| \nabla^n \varphi \|_{2,n}^2.$$

Since the process $\{\eta_{tn^2}; t \in [0, T]\}$ is stationary, the following estimate follows:

$$\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\mathcal{B}^n_t(\varphi)-\mathcal{B}^n_s(\varphi)\right)^2\right]\leq K|t-s|^{3/2}\|\nabla^n\varphi\|_{2,n}.$$

5.7. Characterization of limit points. Provided with the respective tightness of the processes, we proceed to the proof of Theorem 3.6 and Theorem 3.7. We closely follow [8] (for Theorem 3.6) and [13] (for Theorem 3.7) and only give the main arguments.

From the tightness of the four sequences below, we can consider (up to extraction) that $\{\mathscr{Y}_t^n \; ; \; t \in [0,T]\}, \{\mathscr{M}_t^n \; ; \; t \in [0,T]\}, \{\mathscr{I}_t^n + \mathscr{R}_t^n \; ; \; t \in [0,T]\}, \text{ and } \{\mathscr{B}_t^n \; ; \; t \in [0,T]\}$ converge as $n \to \infty$ to $\{\mathscr{Y}_t \; ; \; t \in [0,T]\}, \{\mathscr{M}_t \; ; \; t \in [0,T]\}, \{\mathscr{I}_t + \mathscr{R}_t \; ; \; t \in [0,T]\},$ and $\{\mathscr{B}_t \; ; \; t \in [0,T]\},$ respectively.

Proof of Theorem 3.6. From Proposition 4.3 and Lemma 4.4, it is not difficult to show (see [8] for details) that $\{\mathscr{Y}_t ; t \in [0, T]\}$ is in $\mathscr{C}([0, T]; \mathscr{S}'_{\beta}(\mathbb{R}))$, and also that, for $\varphi \in \mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$,

$$\mathscr{M}_{t}(\varphi) = \mathscr{Y}_{t}(\varphi) - \mathscr{Y}_{0}(\varphi) - \frac{1}{2} \int_{0}^{t} \mathscr{Y}_{s}(\Delta_{\beta}(\varphi)) ds$$

is a martingale of quadratic variation given by $t\chi(\rho)\|\nabla_{\beta}\varphi\|_{2,\beta}^2$ (using Lemma 4.4). Then, Theorem 3.6 is a direct consequence of Proposition 3.2. \square

Proof of Theorem 3.7. We are now focusing on the case $\beta \le 1/2$ and $\gamma = 1/2$, hence we work with the usual Schwartz space $\mathscr{S}(\mathbb{R})$ and the usual operators ∇ and Δ . We refer the reader to [13] to see that:

- the process $\{\mathcal{Y}_t ; t \in [0, T]\}$ has continuous trajectories with respect to the strong topology of $\mathcal{S}'(\mathbb{R})$,
- the process $\{\mathscr{Y}_t ; t \in [0, T]\}$ is stationary.

The key ingredients to prove Theorem 3.7 are (3.7) and (3.8). An easy consequence of Theorem 3.1 (which can be derived as in Sect. 5.1 after taking $\ell = L = \varepsilon n$) is the following: there exists a constant K such that, for any $\varphi \in \mathscr{S}(\mathbb{R})$,

$$\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\mathscr{B}_{t}(\varphi)-\mathscr{B}_{s}(\varphi)-\chi(\rho)\mathscr{A}_{s,t}^{\varepsilon}(\varphi)\right)^{2}\right]\leq K(t-s)\varepsilon\|\nabla\varphi\|_{2}^{2}.$$

Keeping this inequality in mind, then adding and subtracting $\chi(\rho)^{-1}(\mathcal{B}_t(\varphi) - \mathcal{B}_s(\varphi))$ inside the square in $\mathbb{E}_{\rho}[(\mathscr{A}_{s,t}^{\varepsilon}(\varphi) - \mathscr{A}_{s,t}^{\delta}(\varphi))^2]$ we are lead to the desired inequality in (3.8).

Moreover, to prove (3.7) it is enough to have

$$\lim_{n \to \infty} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\mathscr{I}_{t}^{n}(\varphi) \right)^{2} \right] = \lim_{n \to \infty} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\frac{1}{2} \int_{0}^{t} \mathscr{Y}_{s}^{n}(\Delta \varphi) \, ds \right)^{2} \right] \le \kappa \, t \, \|\nabla \varphi\|_{2}^{2}. \tag{5.9}$$

Let us decompose the line \mathbb{Z} into boxes of size $\ell \in \mathbb{N}$. We have

$$\int_{0}^{t} \mathscr{Y}_{s}^{n}(\Delta\varphi) ds = \int_{0}^{t} \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{x \in \mathbb{Z}} \Delta\varphi\left(\frac{x}{n}\right) \bar{\eta}_{sn^{2}}(x) ds$$

$$= \int_{0}^{t} \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \sum_{k=1}^{\ell} \left[\Delta\varphi\left(\frac{j\ell+k}{n}\right) - \Delta\varphi\left(\frac{j\ell}{n}\right) \right] \bar{\eta}_{sn^{2}}(j\ell+k) ds$$
(5.10)

$$+ \int_0^t \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \left[\Delta \varphi \left(\frac{j\ell}{n} \right) \sum_{k=1}^{\ell} \bar{\eta}_{sn^2} (j\ell + k) \right] ds. \tag{5.11}$$

Due to the smoothness and the fast decaying of φ , by the Cauchy–Schwarz inequality, we can deal with (5.10) as follows:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \sum_{k=1}^{\ell} \left[\Delta \varphi \left(\frac{j\ell + k}{n} \right) - \Delta \varphi \left(\frac{j\ell}{n} \right) \right] \bar{\eta}_{sn^{2}} (j\ell + k) \, ds \right)^{2} \right]$$

$$\leq C t^{2} \frac{1}{n} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \sum_{k=1}^{\ell} \left[\Delta \varphi \left(\frac{j\ell + k}{n} \right) - \Delta \varphi \left(\frac{j\ell}{n} \right) \right]^{2} \leq C' t^{2} \frac{\ell^{2}}{n^{2}},$$

where C, C' > 0 are real positive constants that do not depend on ℓ nor n. We now turn to (5.11). Recall from (3.3) the definition of $\overrightarrow{\eta}^{\ell}(x)$. It holds that:

$$\begin{split} &\mathbb{E}_{\rho} \bigg[\Big(\int_{0}^{t} \frac{1}{\sqrt{n}} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \Big[\Delta \varphi \Big(\frac{j\ell}{n} \Big) \sum_{k=1}^{\ell} \bar{\eta}_{sn^{2}} (j\ell + k) \Big] \, ds \Big)^{2} \bigg] \\ &= \mathbb{E}_{\rho} \bigg[\Big(\int_{0}^{t} \frac{\ell}{\sqrt{n}} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \Delta \varphi \Big(\frac{j\ell}{n} \Big) \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell} (j\ell) \, ds \Big)^{2} \bigg] \\ &= \mathbb{E}_{\rho} \bigg[\Big(\int_{0}^{t} \frac{\ell}{\sqrt{n}} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \frac{n}{\ell} \Big[\nabla \varphi \Big(\frac{j\ell}{n} \Big) - \nabla \varphi \Big(\frac{j\ell - \ell}{n} \Big) \Big] \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell} (j\ell) \, ds \Big)^{2} \bigg] + O\Big(\frac{\ell^{2}}{n^{2}} \Big). \end{split}$$

After summing by parts, and taking $\ell = \varepsilon n$ ($\varepsilon > 0$), we deduce that

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \mathscr{Y}_{s}^{n}(\Delta \varphi) \, ds \right)^{2} \right]$$

$$= \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \sqrt{n} \sum_{j \in \mathbb{Z}} \nabla \varphi \left(\frac{j \varepsilon n}{n} \right) \left\{ \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\varepsilon n}(j \varepsilon n) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\varepsilon n}((j+1)\varepsilon n) \right\} \, ds \right)^{2} \right]$$

$$+ O(\varepsilon^{2}).$$

Therefore, for proving (5.9) it is enough to show that

$$\limsup_{\varepsilon \to 0} \limsup_{n \to \infty} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\sqrt{n} \int_{0}^{t} \sum_{x \in \varepsilon n \mathbb{Z}} \nabla \varphi \left(\frac{x}{n} \right) \left\{ \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\varepsilon n}(x) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\varepsilon n}(x + \varepsilon n) \right\} ds \right)^{2} \right]$$

$$\leq \kappa t \|\nabla \varphi\|_{2}^{2}.$$

Last inequality above is a direct consequence of Corollary 7.1, stated and proved in Sect. 7. \Box

6. Proof of the Boltzmann-Gibbs Principle

In this section we present a proof of the second-order Boltzmann–Gibbs principle, stated in Theorem 3.1, which is the main technical difficulty in this work. For that purpose we recall (3.3) and similarly, for $L \in \mathbb{N}$, we define $\overleftarrow{\eta}^L(x)$ as the empirical average to the left of the site x, that is:

$$\overleftarrow{\eta}^L(x) := \frac{1}{L} \sum_{y=x-L}^{x-1} \overline{\eta}(y).$$

The main idea to prove Theorem 3.1 consists in introducing averages over boxes of a certain intermediate size ℓ , until reaching the desired box of size L. To achieve that goal a multi-scale analysis is done for a particular function, starting at the initial size ℓ_0 which does not depend on n. In order to prove Theorem 3.1, we use the following decomposition:

$$\bar{\eta}(x)\bar{\eta}(x+1) - \left(\overrightarrow{\eta}^{L}(x)\right)^{2} + \frac{\chi(\rho)}{L}$$

$$= \bar{\eta}(x)\left(\bar{\eta}(x+1) - \overrightarrow{\eta}^{\ell_{0}}(x)\right) \tag{6.1}$$

$$+\overrightarrow{\eta}^{\ell_0}(x)\left(\eta(x) - \overleftarrow{\eta}^{\ell_0}(x)\right) \tag{6.2}$$

$$+ \overleftarrow{\eta}^{\ell_0}(x) \left(\overrightarrow{\eta}^{\ell_0}(x) - \overrightarrow{\eta}^L(x) \right) \tag{6.3}$$

$$+\overrightarrow{\eta}^{L}(x)\left(\overleftarrow{\eta}^{\ell_0}(x) - \eta(x)\right) \tag{6.4}$$

$$+\overrightarrow{\eta}^{L}(x)\overline{\eta}(x) - \left(\overrightarrow{\eta}^{L}(x)\right)^{2} + \frac{\left(\overline{\eta}(x) - \overline{\eta}(x+1)\right)^{2}}{2L}$$

$$(6.5)$$

$$-\frac{\left(\bar{\eta}(x) - \bar{\eta}(x+1)\right)^2}{2L} + \frac{\chi(\rho)}{L}.\tag{6.6}$$

The decomposition above involves six main terms, which we treat separately. Let us sketch an outline of the section:

- the term (6.1) is estimated in Sect. 6.1 by what we wall *the one-block estimate* (Proposition 6.1). With a very similar argument, both terms (6.2) and (6.4) can also be worked out, see Proposition 6.3;
- the term (6.3) is the most trickiest one, for which we need to perform a *multi-scale* analysis, presented in Sect. 6.2;
- a simple Cauchy–Schwarz estimate allows to control (6.6) and is exposed in Sect. 6.4;
- finally, (6.5) is treated separately in Sect. 6.3.

The main idea that permits to obtain sharp bounds consists in counting very carefully the number of times we need to cross the slow bond $\{-1,0\}$ when we make replacements of type $\overrightarrow{\eta}^{\ell}(x) \mapsto \overrightarrow{\eta}^{L}(x)$ for some $\ell, L \in \mathbb{N}$ (for instance). For that purpose, and to facilitate the reading, we introduce the notation

$$\Lambda_{y}^{\ell} := \{-\ell - y, \dots, -y - 1\}, \qquad \ell \in \mathbb{N}, y \in \mathbb{Z}.$$

To keep the notation simple in the following argument, we let $C = C(\rho)$ denote a constant (that does not depend on n nor on t nor on the sizes of the boxes involved) that may change from line to line. In all what follows, $v : \mathbb{Z} \to \mathbb{R}$ is a function satisfying (3.1). Along the proofs we will consider several finite boxes in \mathbb{Z} .

6.1. Estimate of (6.1) (6.2) and (6.4): one-block estimates. To bound (6.1) we use the following:

Proposition 6.1 (One-block estimate to the right). Let $\ell_0 \in \mathbb{N}$ and $\psi : \Omega \to \mathbb{R}$ a local function whose support does not intersect the set of points $\{1, \ldots, \ell_0\}$. We assume that ψ has mean zero with respect to v_ρ and we denote by $Var(\psi)$ its variance.

Then, for any t > 0:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_{x} \psi(\eta_{sn^{2}}) \left(\bar{\eta}_{sn^{2}}(x+1) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{0}}(x) \right) ds \right)^{2} \right]$$

$$\leq C(\rho) t \operatorname{Var}(\psi) \left(\frac{\ell_{0}^{2}}{n} \|v\|_{2,n}^{2} + \frac{\ell_{0} n^{\beta}}{n^{2} \alpha} \sum_{x \in \Lambda_{\epsilon}^{\ell_{0}-1}} v^{2}(x) \right),$$

recalling that $\Lambda_1^{\ell_0-1} = \{-\ell_0, \dots, -2\}.$

Remark 6.2. In particular, notice that

$$\sum_{x \in \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} v^2(x) \le \sum_{x \ne -1} v^2(x).$$

Proof. By [19, Lemma 2.4], we can bound the previous expectation from above by

$$Ct \left\| \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_x \psi(\eta) \left(\bar{\eta}(x+1) - \overrightarrow{\eta}^{\ell_0}(x) \right) \right\|_{-1}^2,$$

where the H_{-1} -norm is defined through a variational formula, and in particular the previous expression is equal to

$$Ct \sup_{f \in \mathbf{L}^2(\nu_\rho)} \left\{ 2 \int \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_x \psi(\eta) \left(\bar{\eta}(x+1) - \overrightarrow{\eta}^{\ell_0}(x) \right) f(\eta) \nu_\rho(d\eta) - n^2 D_n(f) \right\},$$

where $D_n(f)$ is the Dirichlet form associated to the Markov process, and is defined as $D_n(f) = \int f(\eta) \mathcal{L}_n f(\eta) \nu_o(d\eta)$, see (6.39). Now we notice that

$$\bar{\eta}(x+1) - \overrightarrow{\eta}^{\ell_0}(x) = \frac{1}{\ell_0} \sum_{y=x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z=x+1}^{y-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1)).$$

Now, we write the integral above as twice its half and in one of the terms we make the exchange η to $\eta^{z,z+1}$, for which the measure ν_{ρ} is invariant. Since the support of $\tau_x \psi$ does not intersect this set of points, it also remains invariant, and we get

$$\begin{split} 2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x)\tau_x \psi(\eta) \Big\{ \frac{1}{\ell_0} \sum_{y=x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z=x+1}^{y-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1)) \Big\} f(\eta) \nu_{\rho}(d\eta) \\ &= 2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x)\tau_x \psi(\eta) \Big\{ \frac{1}{\ell_0} \sum_{y=x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z=x+1}^{y-1} (\bar{\eta}(z+1) - \bar{\eta}(z)) \Big\} f(\eta^{z,z+1}) \nu_{\rho}(d\eta) \\ &= \int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x)\tau_x \psi(\eta) \Big\{ \frac{1}{\ell_0} \sum_{y=x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z=x+1}^{y-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1)) \Big\} (f(\eta) - f(\eta^{z,z+1})) \nu_{\rho}(d\eta). \end{split}$$

At this point we have to be careful and to split the sum over x, according to the points for which the slow bond $\{-1,0\}$ belongs to the following set of bonds

$$\mathcal{E}_x^{\ell_0} := \{ (z, z+1) : x+1 \le z \le y-1 \text{ and } x+2 \le y \le x+\ell_0 \}.$$
 (6.7)

For that purpose, recall that $\Lambda_1^{\ell_0-1}=\{-\ell_0,\ldots,-2\}$. A simple computation shows that for $x\in\Lambda_1^{\ell_0-1}$ the slow bond belongs to the set $\mathscr{E}_x^{\ell_0}$, otherwise, it does not. According to this observation, the last integral can be written as the sum of

$$\int \sum_{x \notin \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} v(x) \tau_x \psi(\eta) \left\{ \frac{1}{\ell_0} \sum_{y = x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z = x+1}^{y-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1)) \right\} (f(\eta) - f(\eta^{z,z+1})) \nu_{\rho}(d\eta)$$
(6.8)

and

$$\int \sum_{x \in \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} v(x) \tau_x \psi(\eta) \Big\{ \frac{1}{\ell_0} \sum_{y = x + 2}^{x + \ell_0} \sum_{z = x + 1}^{y - 1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z + 1)) \Big\} (f(\eta) - f(\eta^{z, z + 1})) \nu_{\rho}(d\eta).$$
(6.0)

By Young's inequality, for any $(A_x)_{x\in\mathbb{Z}}$ of positive real numbers, (6.8) is bounded by

$$\begin{split} &\frac{1}{\ell_0} \sum_{x \notin \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} \sum_{y = x + 2}^{x + \ell_0} \sum_{z = x + 1}^{y - 1} v(x) \frac{A_x}{2} \int (\tau_x \psi(\eta))^2 (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z + 1))^2 \nu_\rho(d\eta) \\ &+ \frac{1}{\ell_0} \sum_{x \notin \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} \sum_{y = x + 2}^{x + \ell_0} \sum_{z = x + 1}^{y - 1} \frac{v(x)}{2A_x} I_{z, z + 1}(f), \end{split}$$

where we define

$$I_{z,z+1}(f) := \int (f(\eta) - f(\eta^{z,z+1}))^2 \nu_{\rho}(d\eta). \tag{6.10}$$

By choosing, for each $x \in \mathbb{Z}$, $2A_x = \ell_0 v(x)/n^2$ and by independence, the first term above is bounded by

$$C(\rho) \frac{\operatorname{Var}(\psi)}{n^2} \sum_{x \notin \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} \sum_{y = x + 2}^{x + \ell_0} \sum_{z = x + 1}^{y - 1} v^2(x) \le C(\rho) \operatorname{Var}(\psi) \frac{\ell_0^2}{n^2} \sum_{x \notin \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} v^2(x), \quad (6.11)$$

for some positive constant $C(\rho)$. The second one is bounded from above by

$$\frac{n^2}{\ell_0^2} \sum_{x \notin \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} \sum_{y = x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z = x+1}^{y-1} I_{z,z+1}(f).$$
(6.12)

Now, we use again Young's inequality to bound the second integral (6.9) by

$$\frac{1}{\ell_0} \sum_{\substack{x \in \Lambda^{\ell_0 - 1} \\ x \in \Lambda}} \sum_{y = x + 2}^{x + \ell_0} \sum_{z = x + 1}^{y - 1} \frac{v(x) A_x}{2\Xi_{z, z + 1}^n} \int (\tau_x \psi(\eta))^2 (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z + 1))^2 \nu_\rho(d\eta) \tag{6.13}$$

$$+\frac{1}{\ell_0} \sum_{x \in \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} \sum_{y = x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z = x+1}^{y-1} \frac{v(x) \Xi_{z,z+1}^n}{2A_x} I_{z,z+1}(f). \tag{6.14}$$

Notice that we have introduced the positive numbers $\Xi_{z,z+1}^n$ which are defined below in (6.40) and correspond to the coefficients of the Dirichlet form (6.39). These numbers have to be added in the case $x \in \Lambda_1^{\ell_0-1}$ for which case the slow bond belongs to the set $\mathscr{E}_x^{\ell_0}$. By taking, for each $x \in \mathbb{Z}$, $2A_x = \ell_0 v(x)/n^2$, the first term (6.13) can be bounded by

$$\frac{\operatorname{Var}(\psi)}{n^2} \sum_{x \in \Lambda^{\ell_0 - 1}} \sum_{y = x + 2}^{x + \ell_0} \sum_{z = x + 1}^{y - 1} \frac{v^2(x)}{\Xi_{z, z + 1}^n} C(\rho). \tag{6.15}$$

Now, we remark that if $x = -\ell_0$ then the slow bond appears only once in $\mathscr{E}_x^{\ell_0}$, but for $x = -\ell_0 + 1$ then the slow bond appears twice in $\mathscr{E}_x^{\ell_0}$, and so on, and finally for x = -2, the slow bond appears $\ell_0 - 1$ times in $\mathscr{E}_x^{\ell_0}$. Therefore, we can bound the previous sum by

$$\frac{C(\rho)}{\Xi_{-1,0}^{n}} \left[v^{2}(-\ell_{0}) + 2v^{2}(-\ell_{0}+1) + \dots + (\ell_{0}-1)v^{2}(-2) \right] + \frac{C(\rho)}{n^{2}} \sum_{\substack{x \in \Lambda_{1}^{\ell_{0}-1} \ y = x+2}} \sum_{\substack{z=x+1 \ z \neq -1}}^{x+\ell_{0}} \frac{v^{2}(x)}{\Xi_{z,z+1}^{n}}$$

$$(6.16)$$

so that (6.15) is bounded from above by

$$C(\rho)\operatorname{Var}(\psi)\left(\frac{\ell_0 n^{\beta}}{n^2 \alpha} + \frac{\ell_0^2}{n^2}\right) \sum_{x \in \Lambda^{\ell_0 - 1}} v^2(x).$$

The second term (6.14) is bounded by

$$\frac{n^2}{\ell_0^2} \sum_{x \in \Lambda_1^{\ell_0 - 1}} \sum_{y = x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z = x+1}^{y-1} \Xi_{z, z+1}^n I_{z, z+1}(f).$$
(6.17)

Putting together (6.11), (6.12), (6.16) and (6.17), the integral in the statement of Proposition 6.1 is bounded from above by

$$C(\rho)\operatorname{Var}(\psi)\left(\frac{\ell_0^2}{n}\|v\|_{2,n}^2 + \frac{\ell_0 n^{\beta}}{n^2 \alpha} \sum_{x \in \Lambda^{\ell_0 - 1}} v^2(x)\right) + \frac{n^2}{\ell_0^2} \sum_{x \in \mathbb{Z}} \sum_{y = x+2}^{x+\ell_0} \sum_{z = x+1}^{y-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f).$$

We now refer to Lemma 6.11 below, which gives estimates on the Dirichlet form: by (6.36) applied with $\ell = \ell_0 - 1$ the result follows. \Box

This one-block estimate is enough to control (6.1) by taking $\tau_x \psi(\eta) = \bar{\eta}(x)$. To treat the remaining terms (6.2) and (6.4), since the averages are taken to the left of the site x, we need to adapt the previous argument, as given in Proposition 6.3 below.

Proposition 6.3 (One-block estimate to the left). Let $\ell_0 \in \mathbb{N}$ and $\psi : \Omega \to \mathbb{R}$ a local function whose support does not intersect the set of points $\{-\ell_0, \dots, 0\}$. We assume that ψ has mean zero with respect to ν_ρ and we denote by $\text{Var}(\psi)$ its variance.

Then, for any t > 0:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_{x} \psi(\eta_{sn^{2}}) \left(\bar{\eta}_{sn^{2}}(x) - \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{0}}(x) \right) ds \right)^{2} \right]$$

$$\leq C(\rho) t \operatorname{Var}(\psi) \left(\frac{\ell_{0}^{2}}{n} \|v\|_{2,n}^{2} + \frac{\ell_{0} n^{\beta}}{n^{2} \alpha} \sum_{x \in \Lambda_{-\ell_{0}}^{\ell_{0}}} v^{2}(x) \right),$$

recalling that $\Lambda_{-\ell_0}^{\ell_0} = \{0, ..., \ell_0 - 1\}.$

Remark 6.4. It still holds that

$$\sum_{x \in \Lambda_{-\ell_0}^{\ell_0}} v^2(x) \le \sum_{x \ne -1} v^2(x).$$

Proof. Since the proof is very similar to the previous one, we only give the main arguments: we have to control

$$Ct \left\| \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_x \psi(\eta) \left(\bar{\eta}(x) - \overleftarrow{\eta}^{\ell_0}(x) \right) \right\|_{-1}^2,$$

and we notice that

$$\bar{\eta}(x) - \overleftarrow{\eta}^{\ell_0}(x) = \frac{1}{\ell_0} \sum_{y=x-\ell_0}^{x-1} \sum_{z=y}^{x-1} (\bar{\eta}(z+1) - \bar{\eta}(z)).$$

As before, when we split the make the exchange η to $\eta^{z,z+1}$ (for which ν_ρ and $\tau_x \psi$ remain invariant) in the integrals which are involved, we have to be careful and to split the sum over x, according to the points for which the slow bond $\{-1,0\}$ belongs to the following set of bonds

$$\widetilde{\mathscr{E}}_{x}^{\ell_{0}} := \{(z, z+1) : y \le z \le x-1 \text{ and } x-\ell_{0} \le y \le x-1\}.$$

Here, recall that $\Lambda_{-\ell_0}^{\ell_0} = \{0,\dots,\ell_0-1\}$. A simple computation shows that for $x \in \Lambda_{-\ell_0}^{\ell_0}$ the slow bond belongs to the set $\widetilde{\mathcal{E}}_x^{\ell_0}$, otherwise, it does not. Afterwards, the argument is straightforwardly identical to the proof of the previous proposition. One can conclude that the integral in the statement of Proposition 6.3 is bounded from above by

$$C(\rho)\operatorname{Var}(\psi)\left(\frac{\ell_0^2}{n}\|v\|_{2,n}^2 + \frac{\ell_0 n^{\beta}}{n^2 \alpha} \sum_{x \in \Lambda_{-\ell_0}^{\ell_0}} v^2(x)\right) + \frac{n^2}{\ell_0^2} \sum_{x \in \mathbb{Z}} \sum_{y=x-\ell_0}^{x-1} \sum_{z=y}^{x-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f).$$

Now, by Lemma 6.11, precisely (6.37), the result follows. \Box

By Proposition 6.3, the terms (6.2) and (6.4) are controlled using $\tau_x \psi(\eta) = \overrightarrow{\eta}^{\ell}(x+1)$ for some $\ell \in \mathbb{N}$. Finally, the sum of (6.1) (6.2) and (6.4) gives a total error contribution bounded by

$$Ct \bigg(1 + \frac{1}{\ell_0} + \frac{1}{L} \bigg) \bigg(\frac{\ell_0^2}{n} \big\| v \big\|_{2,n}^2 + \frac{\ell_0 n^\beta}{n^2 \alpha} \sum_{x \neq -1} v^2(x) \bigg).$$

Since ℓ_0 is supposed to be independent of n, this bound can be simplified as

$$Ct\left(\frac{1}{n}\left\|v\right\|_{2,n}^2 + \frac{n^{\beta}}{n^2\alpha} \sum_{x \neq -1} v^2(x)\right).$$

6.2. Estimate of (6.3): multi-scale analysis. The idea behind the estimate of (6.3) is as follows: instead of replacing $\overrightarrow{\eta}^{\ell_0}(x)$ by $\overrightarrow{\eta}^L(x)$ in one step, we do it gradually, by doubling the size of the box of size ℓ_0 at each step. For that purpose, let $\ell_{k+1} = 2\ell_k$ and assume first that $L = 2^M \ell_0$ for some $M \in \mathbb{N}$. Then, rewrite (6.3) as

$$\overleftarrow{\eta}^{\ell_0}(x) \left(\overrightarrow{\eta}^{\ell_0}(x) - \overrightarrow{\eta}^L(x) \right) = \sum_{k=0}^{M-1} \overleftarrow{\eta}^{\ell_k}(x) \left(\overrightarrow{\eta}^{\ell_k}(x) - \overrightarrow{\eta}^{\ell_{k+1}}(x) \right)$$
(6.18)

$$+\sum_{k=0}^{M-2} \overrightarrow{\eta}^{\ell_{k+1}}(x) \left(\overleftarrow{\eta}^{\ell_k}(x) - \overleftarrow{\eta}^{\ell_{k+1}}(x) \right)$$
 (6.19)

$$+ \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \Big(\overleftarrow{\eta}^{\ell_{M-1}}(x) - \overleftarrow{\eta}^{\ell_0}(x) \Big). \tag{6.20}$$

We start with the estimate of the terms that appear in sums (6.18) and (6.19).

Proposition 6.5 (Doubling the box). Let $\ell_k \in \mathbb{N}$, $\ell_{k+1} = 2\ell_k$ and $\psi : \Omega \to \mathbb{R}$ a local function whose support does not intersect the set of points $\{1, \ldots, \ell_{k+1}\}$. In the same way, let $\widetilde{\psi} : \Omega \to \mathbb{R}$ be a local function whose support does not intersect the set of points $\{-\ell_{k+1}, \ldots, -1\}$. We assume that ψ (resp. $\widetilde{\psi}$) have mean zero with respect to ν_ρ and we denote by $\operatorname{Var}(\psi)$ (resp. $\operatorname{Var}(\widetilde{\psi})$) its variance.

Then, for any t > 0:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_{x} \psi(\eta_{sn^{2}}) \left(\overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k}}(x) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k+1}}(x) \right) ds \right)^{2} \right] \\
\leq C(\rho) t \operatorname{Var}(\psi) \left(\frac{\ell_{k}^{2}}{n} \|v\|_{2,n}^{2} + \frac{n^{\beta} \ell_{k}}{n^{2} \alpha} \sum_{x \neq -1} v^{2}(x) \right). \tag{6.21}$$

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} ds \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_{x} \widetilde{\psi}(\eta_{sn^{2}}) \left(\overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k}}(x) - \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k+1}}(x) \right) ds \right)^{2} \right] \\
\leq C(\rho) t \operatorname{Var}(\widetilde{\psi}) \left(\frac{\ell_{k}^{2}}{n} \|v\|_{2,n}^{2} + \frac{n^{\beta} \ell_{k}}{n^{2} \alpha} \sum_{x \neq -1} v^{2}(x) \right). \tag{6.22}$$

Proof. We only prove (6.21). The same argument can easily be written for (6.22), in the same spirit as for Proposition 6.3. First, we notice that

$$\overrightarrow{\eta}^{\ell_k}(x) - \overrightarrow{\eta}^{\ell_{k+1}}(x) = \frac{1}{2\ell_k} \sum_{y=x+1}^{x+\ell_k} (\overline{\eta}(y) - \overline{\eta}(y + \ell_k)).$$

By [19, Lemma 2.4], a change of variables $y \mapsto y - x$ and the convexity inequality

$$(a_1 + \dots + a_\ell)^2 \le \ell(a_1^2 + \dots + a_\ell^2),$$

the expectation in the left-hand side of (6.21) is bounded from above by

$$Ct\ell_k \sum_{y=1}^{\ell_k} \left\| \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \tau_x \psi(\eta) \frac{1}{2\ell_k} (\bar{\eta}(y+x) - \bar{\eta}(y+x+\ell_k)) \right\|_{-1}^2.$$
 (6.23)

By the variational formula for the H_{-1} norm, the quantity inside the sum is equal to

$$\sup_{f\in\mathbf{L}^2(\nu_\rho)}\left\{2\int\sum_{x\in\mathbb{Z}}v(x)\tau_x\psi(\eta)\frac{1}{2\ell_k}(\bar{\eta}(y+x)-\bar{\eta}(y+x+\ell_k))f(\eta)\nu_\rho(d\eta)-n^2D_n(f)\right\}.$$

As above, we write

$$\bar{\eta}(y+x) - \bar{\eta}(y+x+\ell_k) = \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_k-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1)),$$

and we write the integral in the variational formula above as twice its half and in one of the terms we make the exchange η to $\eta^{z,z+1}$, for which the measure ν_{ρ} is invariant. By the imposed conditions on the support of ψ we get that

$$\begin{split} 2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x)\tau_{x}\psi(\eta) \frac{1}{2\ell_{k}} (\bar{\eta}(y+x) - \bar{\eta}(y+x+\ell_{k}))f(\eta)v_{\rho}(d\eta) \\ &= \int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x)\tau_{x}\psi(\eta) \frac{1}{2\ell_{k}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_{k}-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1))(f(\eta) - f(\eta^{z,z+1}))v_{\rho}(d\eta). \end{split}$$

At this point we have to split the sum in x above, according to the points for which the slow bond (-1,0) belongs to the set of bonds

$$\tilde{\mathscr{E}}_{x,y}^{\ell_k} := \big\{ (z, z+1) : y + x \le z \le y + x + \ell_k - 1 \big\}.$$

A simple computation shows that for $x \in \Lambda_y^{\ell_k} = \{-\ell_k - y, \dots, -y - 1\}$ the slow bond belongs to the set $\tilde{\mathcal{E}}_{x,y}^{\ell_k}$, otherwise, it does not. From this, we can rewrite last integral as

$$\int \sum_{x \notin \Lambda_{\gamma}^{\ell_k}} v(x) \tau_x \psi(\eta) \frac{1}{2\ell_k} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_k-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1)) (f(\eta) - f(\eta^{z,z+1})) \nu_{\rho}(d\eta)$$
 (6.24)

$$+ \int \sum_{x \in \Lambda_{y}^{\ell_{k}}} v(x) \tau_{x} \psi(\eta) \frac{1}{2\ell_{k}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_{k}-1} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1)) (f(\eta) - f(\eta^{z,z+1})) \nu_{\rho}(d\eta).$$
(6.25)

By Young's inequality we bound the first expression (6.24) above by

$$\sum_{x \notin \Lambda_{y}^{\ell_{k}}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_{k}-1} \frac{v(x)A_{x}}{4\ell_{k}} \int (\tau_{x}\psi(\eta))^{2} (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1))^{2} \nu_{\rho}(d\eta)$$

$$+ \sum_{x \notin \Lambda_{y}^{\ell_{k}}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_{k}-1} \frac{v(x)}{4\ell_{k}A_{x}} \int (f(\eta) - f(\eta^{z,z+1}))^{2} \nu_{\rho}(d\eta).$$

By taking $4A_x = v(x)/n^2$ and doing similar estimates as above, we bound last expression by

$$\frac{C(\rho)}{n^2} \text{Var}(\psi) \sum_{x \notin \Lambda_{\nu}^{\ell}} v^2(x) + \frac{n^2}{\ell} \sum_{x \notin \Lambda_{\nu}^{\ell}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell-1} I_{z,z+1}(f).$$
 (6.26)

To bound the second term (6.25), we use again Young's inequality and we bound it by

$$\begin{split} & \sum_{x \in \Lambda_y^{\ell_k}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_k-1} \frac{v(x)A_x}{4\ell_k \,\Xi_{z,z+1}^n} \int (\tau_x \psi(\eta))^2 (\bar{\eta}(z) - \bar{\eta}(z+1))^2 \nu_\rho(d\eta) \\ & + \sum_{x \in \Lambda_y^{\ell_k}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_k-1} \frac{v(x)\Xi_{z,z+1}^n}{4\ell_k A_x} \int (f(\eta) - f(\eta^{z,z+1})^2 \nu_\rho(d\eta). \end{split}$$

By taking $4A_x = v(x)/n^2$ and repeating the same arguments as in the previous lemma we bound last expression by

$$C(\rho) \text{Var}(\psi) \left(\frac{n^{\beta}}{n^{2} \alpha \ell_{k}} + \frac{1}{n^{2}} \right) \sum_{x \in \Lambda_{y}^{\ell_{k}}} v^{2}(x) + \frac{n^{2}}{\ell_{k}} \sum_{x \in \Lambda_{y}^{\ell_{k}}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_{k}-1} \Xi_{z,z+1}^{n} I_{z,z+1}(f). \quad (6.27)$$

Putting together (6.26) and (6.27) we get the bound

$$C(\rho) \text{Var}(\psi) \left(\frac{1}{n} \|v\|_{2,n}^2 + \frac{n^{\beta}}{n^2 \alpha \ell_k} \sum_{x \in \Lambda_x^{\ell_k}} v^2(x) \right) + \frac{n^2}{\ell_k} \sum_{x \in \mathbb{Z}} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell_k-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f).$$

Now, summing over $y \in \{1, ..., \ell_k\}$, recalling (6.23) and invoking Lemma 6.11, (6.38), the proof ends. \square

Finally, last term (6.20) is treated similarly as in Proposition 6.3, as follows:

Proposition 6.6. For any $\ell_0, L, M \in \mathbb{N}$, such that M > 1, and any t > 0:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(x) \left(\overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{2^{M-1}\ell_{0}}(x) - \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{0}}(x) \right) \right)^{2} ds \right] \\
\leq C(\rho) t \left(\frac{\ell_{0}^{2}}{Ln} \|v\|_{2,n}^{2} + \frac{n^{\beta}\ell_{0}}{n^{2}\alpha L} \sum_{x \neq -1} v^{2}(x) \right). \tag{6.28}$$

Proof. We omit its proof since the argument is the same as for Proposition 6.3. Let us notice that the support of $\psi(\eta) := \overrightarrow{\eta}^L(0)$ does not intersect $\{-2^{M-1}\ell_0, \ldots, -1\}$, which is enough to make the proof work. \square

Putting Propositions 6.5 and 6.6 together, we now can reach the box of size $L \ge \ell_0$.

Proposition 6.7. For any $\ell_0 \leq L \in \mathbb{N}$ and t > 0:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{0}}(x) \left(\overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{0}}(x) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(x) \right) ds \right)^{2} \right] \\
\leq C(\rho) t \left(\left\{ \frac{\ell_{0}^{2}}{Ln} + \frac{L}{n} \right\} \|v\|_{2,n}^{2} + \frac{n^{\beta}}{n^{2} \alpha} \left\{ \frac{\ell_{0}}{L} + (\log_{2}(L))^{2} \right\} \sum_{x \neq -1} v^{2}(x) \right). (6.29)$$

Remark 6.8. Since ℓ_0 is supposed to be independent of n, (6.29) is also bounded by

$$Ct \left(\frac{L}{n} \|v\|_{2,n}^2 + \frac{n^{\beta} (\log_2(L))^2}{\alpha n^2} \sum_{x \neq -1} v^2(x) \right).$$

Proof. We start by showing the result in the case where $L = \ell_M = 2^M \ell_0$ for M a positive integer. We use the decomposition (6.18)+(6.19)+(6.20).

By the convexity inequality $(a+b+c)^2 \le 3(a^2+b^2+c^2)$ and using the Minkowski's inequality twice, the expectation in the statement of the proposition is bounded from above by

$$3\left\{\sum_{k=0}^{M-1} \left(\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k}}(x) \left\{\overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k}}(x) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k+1}}(x)\right\} ds\right)^{2}\right]\right)^{1/2}\right\}^{2}$$

$$+3\left\{\sum_{k=0}^{M-2} \left(\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k+1}}(x) \left\{\overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k}}(x) - \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{k+1}}(x)\right\} ds\right)^{2}\right]\right)^{1/2}\right\}^{2}$$

$$+3\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\int_{0}^{t} ds \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(x) \left(\overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{M-1}}(x) - \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell_{0}}(x)\right) ds\right)^{2}\right].$$

The last term in the previous expression can be bounded by Proposition 6.6. By Propositions 6.5 and 6.6, assuming

$$\tau_x \psi(\eta) = \overleftarrow{\eta}^{\ell_k}(x), \qquad \tau_x \widetilde{\psi}(\eta) = \overrightarrow{\eta}^{\ell_{k+1}}(x),$$

which have both a variance of order C/ℓ_k , we can deduce that the first two terms in the expression above are bounded from above by

$$\begin{split} &C(\rho)t \left(2\sum_{k=0}^{M-1} \left(\frac{\ell_k}{n} \|v\|_{2,n}^2 + \frac{n^\beta}{\alpha n^2} \sum_{x \neq -1} v^2(x)\right)^{1/2}\right)^2 \\ &\leq C(\rho)t \left(\sum_{k=0}^{M-1} \left(\frac{\ell_k}{n} \|v\|_{2,n}^2\right)^{1/2} + \left(\frac{n^\beta}{\alpha n^2} \sum_{x \neq -1} v^2(x)\right)^{1/2}\right)^2 \\ &\leq C(\rho)t \frac{2}{n} \left(\sum_{k=0}^{M-1} 2^{k/2} \ell_0^{1/2}\right)^2 \|v\|_{2,n}^2 + 2M^2 \frac{n^\beta}{\alpha n^2} \sum_{x \neq -1} v^2(x) \\ &\leq C(\rho)t \left(\frac{L}{n} \|v\|_{2,n}^2 + \frac{M^2 n^\beta}{\alpha n^2} \sum_{x \neq -1} v^2(x)\right). \end{split}$$

Putting together the two previous bounds we obtain the result. In the other cases we choose M sufficiently big such that $2^M \ell_0 \le L \le 2^{M+1} \ell_0$ and a similar computation to the one above proves the claim. \square

6.3. Estimate of (6.5).

Proposition 6.9. For any $L \in \mathbb{N}$ and t > 0:

$$\begin{split} &\mathbb{E}_{\rho}\bigg[\bigg(\int_{0}^{t}\sum_{x\in\mathbb{Z}}v(x)\Big\{\bar{\eta}_{sn^{2}}(x)\overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(x)-(\overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(x))^{2}+\frac{1}{2L}\big(\bar{\eta}_{sn^{2}}(x)-\bar{\eta}_{sn^{2}}(x+1)\big)\Big\}\;ds\bigg)^{2}\bigg]\\ &\leq C(\rho)t\bigg(\frac{L}{n}+\frac{n^{\beta}}{n\alpha}\bigg)\|v\|_{2,n}^{2}. \end{split}$$

Proof. By [19, Lemma 2.4] and following the same arguments as in Proposition 6.1 we have to compute the H_{-1} norm of the function in the statement of the proposition. For that purpose notice that

$$2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \left\{ \overline{\eta}(x) - \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \right\} f(\eta) v_{\rho}(d\eta)$$

$$= 2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \left\{ \overline{\eta}(x) - \overline{\eta}(x+1) + \frac{L-1}{L} \left(\overline{\eta}(x+1) - \overline{\eta}(x+2) \right) + \dots + \frac{1}{L} \left(\overline{\eta}(x+L-1) - \overline{\eta}(x+L) \right) \right\} f(\eta) v_{\rho}(d\eta).$$

$$(6.30)$$

Now we write the previous expression as

$$2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \left\{ \overline{\eta}(x) - \overline{\eta}(x+1) \right\} f(\eta) \nu_{\rho}(d\eta)$$

$$+ 2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \frac{L-1}{L} \left\{ \overline{\eta}(x+1) - \overline{\eta}(x+2) \right\} f(\eta) \nu_{\rho}(d\eta)$$

$$+ \dots + 2\int \sum_{x\in\mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \frac{1}{L} \left\{ \overline{\eta}(x+L-1) - \overline{\eta}(x+L) \right\} f(\eta) \nu_{\rho}(d\eta).$$

In each one of the terms above, we write it as twice its half, and in one of the integrals we make the change η to $\eta^{z,z+1}$ (for some suitable z), for which the measure ν_{ρ} is invariant. Thus, the last expression equals

$$\int \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \left\{ \overline{\eta}(x) - \overline{\eta}(x+1) \right\} \left(f(\eta) - f(\eta^{x,x+1}) \right) \nu_{\rho}(d\eta) \tag{6.31}$$

$$+ \int \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \frac{L-1}{L} \left\{ \overline{\eta}(x+1) - \overline{\eta}(x+2) \right\} \left(f(\eta) - f(\eta^{x+1,x+2}) \right) \nu_{\rho}(d\eta)$$

$$+ \cdots \tag{6.32}$$

$$+ \int \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \frac{1}{L} \left\{ \overline{\eta}(x+L-1) - \overline{\eta}(x+L) \right\} \left(f(\eta) - f(\eta^{x+L,x+L+1}) \right) \nu_{\rho}(d\eta)$$

$$+ \int \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \frac{\overline{\eta}(x+1) - \overline{\eta}(x)}{L} \left\{ \overline{\eta}(x) - \overline{\eta}(x+1) \right\} f(\eta) \nu_{\rho}(d\eta).
\tag{6.33}$$

Notice that the last term (6.33) comes from the change of variables η to $\eta^{x,x+1}$ in the first term (6.31) above. The whole sum can be rewritten as

$$\int \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \overrightarrow{\eta}^{L}(x) \frac{1}{L} \sum_{y=x+1}^{x+L} \sum_{z=x}^{y-1} \left\{ \overline{\eta}(z) - \overline{\eta}(z+1) \right\} \left(f(\eta) - f(\eta^{z,z+1}) \right) \nu_{\rho}(d\eta) \quad (6.34)$$

$$- \int \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \frac{1}{L} \left(\overline{\eta}(x) - \overline{\eta}(x+1) \right)^{2} f(\eta) \nu_{\rho}(d\eta). \quad (6.35)$$

The integral in the statement of the proposition is exactly equal to the sum of (6.30) and (6.35), therefore it is bounded by the first term in the previous expression, namely (6.34). As before, at this point we have to be careful and split the sum in x according to whether the slow bond intersects the set of bonds

$$\widehat{\mathcal{E}}_x^L = \{(z, z+1) : x \le z \le y-1 \quad \text{and} \quad x+1 \le y \le x+L\}.$$

A simple computation shows that for $x \in \Lambda_0^L = \{-L, \dots, -1\}$ the slow bond belongs to the set $\widehat{\mathcal{E}}_x^L$, otherwise, it does not. Then, the first term in last expression is equal to

$$\begin{split} &\int \sum_{x \notin \Lambda_0^L} v(x) \overrightarrow{\eta}^L(x) \frac{1}{L} \sum_{y=x+1}^{x+L} \sum_{z=x}^{y-1} \Big\{ \overline{\eta}(z) - \overline{\eta}(z+1) \Big\} \Big(f(\eta) - f(\eta^{z,z+1}) \Big) \nu_{\rho}(d\eta) \\ &+ \int \sum_{x \in \Lambda_0^L} v(x) \overrightarrow{\eta}^L(x) \frac{1}{L} \sum_{y=x+1}^{x+L} \sum_{z=x}^{y-1} \Big\{ \overline{\eta}(z) - \overline{\eta}(z+1) \Big\} \Big(f(\eta) - f(\eta^{z,z+1}) \Big) \nu_{\rho}(d\eta). \end{split}$$

Now, we use the same arguments as above. In each of the terms above we use Young's inequality with $2A_x = Lv(x)/n^2$ and we bound the first term by

$$C(\rho)\frac{L}{n^2}\sum_{x\notin \Lambda_0^L} v^2(x) + \frac{n^2}{L^2}\sum_{x\notin \Lambda_0^L} \sum_{y=x+1}^{x+L} \sum_{z=x}^{y-1} I_{z,z+1}(f).$$

The second term is bounded by

$$C(\rho) \left(\frac{n^{\beta}}{n^{2}\alpha} \sum_{x \in \Lambda_{0}^{L}} v^{2}(x) + \frac{L}{n^{2}} \sum_{x \in \Lambda_{0}^{L}} v^{2}(x) \right) + \frac{n^{2}}{L^{2}} \sum_{x \in \Lambda_{0}^{L}} \sum_{y=x+1}^{x+L} \sum_{z=x}^{y-1} \Xi_{z,z+1}^{n} I_{z,z+1}(f).$$

Putting together the two previous estimates plus Lemma 6.11, precisely (6.36) with $\ell = L$, the proof ends. \square

6.4. Estimate of (6.6): Cauchy–Schwarz inequality.

Proposition 6.10. For any $L \in \mathbb{N}$ and t > 0:

$$\mathbb{E}_{\rho}^{n} \left[\left(\int_{0}^{t} \sum_{x \in \mathbb{Z}} v(x) \left\{ \frac{(\bar{\eta}_{sn^{2}}(x) - \bar{\eta}_{sn^{2}}(x+1))^{2}}{2L} - \frac{\chi(\rho)}{L} \right\} ds \right)^{2} \right] \leq C(\rho) \frac{t^{2}n}{L^{2}} \|v\|_{2,n}^{2}.$$

Proof. The proof is straightforward using the Cauchy–Schwarz inequality. \Box

6.5. Technical lemma: estimates in the Dirichlet form.

Lemma 6.11. *Recall the definition* (6.10). *For any* $\ell \in \mathbb{N}$ *it holds that*

$$\frac{n^2}{\ell^2} \sum_{r \in \mathbb{Z}} \sum_{y=x+1}^{x+\ell} \sum_{z=x}^{y-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f) \le n^2 D_n(f), \tag{6.36}$$

$$\frac{n^2}{\ell^2} \sum_{x \in \mathbb{Z}} \sum_{y=x-\ell}^{x-1} \sum_{z=y}^{x-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f) \le n^2 D_n(f), \tag{6.37}$$

$$\frac{n^2}{\ell^2} \sum_{x \in \mathbb{Z}} \sum_{y=1}^{\ell} \sum_{z=y+x}^{y+x+\ell-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f) \le n^2 D_n(f). \tag{6.38}$$

Proof. We present the proof for the first estimate (6.36), but one can do exactly the same argument for the other two ones. By definition, we have

$$D_n(f) = \sum_{x \in \mathbb{Z}} \Xi_{x,x+1}^n I_{x,x+1}(f), \tag{6.39}$$

where

$$\Xi_{x,x+1}^{n}(\eta) = \begin{cases} \frac{1}{2} + \frac{a}{2n^{\gamma}}; & x \neq -1\\ \frac{\alpha}{2n^{\beta}} + \frac{a}{2n^{\gamma}}; & x = -1. \end{cases}$$
(6.40)

Moreover, if $x \notin \Lambda_0^{\ell}$, then, by translation invariance of the measure ν_{ρ} , for all z in \mathcal{E}_x^{ℓ} (the set of bonds defined in (6.7)) we have

$$\Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f) = \Xi_{x+1,x+2}^n I_{x+1,x+2}(f).$$

From that observation, the quantity

$$\frac{n^2}{\ell^2} \sum_{x \notin \Lambda_0^{\ell}} \sum_{y=x+1}^{x+\ell} \sum_{z=x}^{y-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f)$$

is bounded from above by

$$n^{2} \sum_{x \notin \Lambda_{0}^{\ell}} \Xi_{x+1,x+2}^{n} I_{x+1,x+2}(f). \tag{6.41}$$

Now, if $x \in \Lambda_0^{\ell}$, we have to isolate the bond $\{-1,0\}$, that appears exactly ℓ^2 times. For the other bonds, the same translation invariance argument holds. More precisely,

$$\sum_{x \in \Lambda_0^{\ell}} \sum_{y=x+1}^{x+\ell} \sum_{z=x}^{y-1} \Xi_{z,z+1}^n I_{z,z+1}(f) = \ell^2 \Xi_{-1,0}^n I_{-1,0}(f) + \ell^2 \sum_{x \in \Lambda_0^{\ell}} \Xi_{x+1,x+2}^n I_{x+1,x+2}(f).$$

Multiplying by n^2/ℓ^2 , and putting the previous expression together with (6.41), the proof ends. \Box

7. Auxiliary Results

We give here two auxiliary results which can be obtained very similarly, following the proof of Proposition 6.1. We need the Corollary 7.1 (stated below) for the case $\beta < 1$ in Sect. 5.7 when we prove the energy estimate, namely (5.9). We need Proposition 7.2 below in Sect. 5.1.

Corollary 7.1. Let $v : \mathbb{Z} \to \mathbb{R}$ be a measurable function that satisfies (3.1). Then, there exists $C(\rho) > 0$ such that for any t > 0 and any $\ell, n \in \mathbb{N}$:

$$\mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\sqrt{n} \int_{0}^{t} \sum_{x \in \ell \mathbb{Z}} v(x) \left\{ \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell}(x) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell}(x + \ell) \right\} ds \right)^{2} \right]$$

$$\leq C(\rho) t \left\{ \frac{\ell}{n} \sum_{x \in \ell \mathbb{Z}} v^{2}(x) + \frac{n^{\beta}}{\alpha n} \left(v^{2}(-\ell) + v^{2}(-2\ell) \right) \right\}.$$

In particular, assume $\beta < 1$ and let $\varphi \in \mathscr{S}(\mathbb{R})$. If $\ell = \varepsilon n$ (ε fixed), and $v(x) = \nabla \varphi(x/n)$, then

$$\limsup_{n \to \infty} \mathbb{E}_{\rho} \left[\left(\sqrt{n} \int_{0}^{t} \sum_{x \in \varepsilon n \mathbb{Z}} \nabla \varphi \left(\frac{x}{n} \right) \left\{ \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\varepsilon n}(x) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\varepsilon n}(x + \varepsilon n) \right\} ds \right)^{2} \right]$$

$$\leq C(\rho) t \varepsilon \sum_{x \in \mathbb{Z}} \left(\nabla \varphi(\varepsilon x) \right)^{2}. \tag{7.1}$$

Proof. As in the one-block estimate, namely, Proposition 6.1, we need to bound the following norm

$$n\sum_{y=1}^{\ell} \left\| \sum_{x \in \ell \mathbb{Z}} v(x) \frac{1}{\ell} (\bar{\eta}(y+x) - \bar{\eta}(y+x+\ell)) \right\|_{-1}^{2}.$$

Repeating the proof of Proposition 6.5 (more precisely, one needs to bound almost the same quantity as (6.23), except that the sum runs out of $\ell \mathbb{Z}$ and we cancel out the term $\tau_x \psi$), one can easily show that this quantity is bounded by

$$C(\rho)n\sum_{y=1}^{\ell} \left(\frac{1}{n^2} \sum_{x \in \ell \mathbb{Z}} v^2(x) + \frac{n^{\beta}}{\alpha n^2 \ell} \sum_{x \in \Lambda_y^{\ell}} v^2(x)\right).$$

Notice that, for any $y \in \mathbb{Z}$, the set $\Lambda_y^{\ell} \cap \ell \mathbb{Z}$ only contains one element, which can be either $-\ell$ or -2ℓ . Since y runs over ℓ elements, the last quantity is bounded by

$$C(\rho) \left(\frac{\ell}{n} \sum_{x \in \ell \mathbb{Z}} v^2(x) + \frac{n^{\beta}}{\alpha n} \left\{ v^2(-\ell) + v^2(-2\ell) \right\} \right).$$

This ends the first part of the proof. Now, take $\ell = \varepsilon n$ (ε fixed), and $v(x) = \nabla \varphi(x/n)$ with $\varphi \in \mathscr{S}(\mathbb{R})$. The bound becomes

$$C(\rho) \left(\varepsilon \sum_{n \in \mathbb{Z}^m} \left(\nabla \varphi \left(\frac{x}{n} \right) \right)^2 + \frac{n^\beta}{\alpha n} \left\{ \left(\nabla \varphi (-\varepsilon) \right)^2 + \left(\nabla \varphi (-2\varepsilon) \right)^2 \right\} \right).$$

Since, in the case $\beta < 1$,

$$\frac{n^{\beta}}{\alpha n} \left(\nabla \varphi(-\varepsilon) \right)^2 \xrightarrow[n \to \infty]{} 0,$$

we have proved (7.1).

Proposition 7.2. There exists a constant C > 0, such that for any $\varepsilon \in [0, \frac{1}{4}]$, any t > 0 and any $n \in \mathbb{N}$:

$$\mathbb{E}_{\rho}^{n} \left[\left(\int_{0}^{t} \bar{\eta}_{sn^{2}}(0) \bar{\eta}_{sn^{2}}(-1) \ ds \right)^{2} \right] \leq \frac{Ct}{n^{1+\varepsilon}}. \tag{7.2}$$

Proof. In order to prove the proposition we use the following decomposition:

$$\bar{\eta}(-1)\bar{\eta}(0) = \bar{\eta}(0)\left(\bar{\eta}(-1) - \overleftarrow{\eta}^{\ell}(-1)\right) \tag{7.3}$$

$$+ \overleftarrow{\eta}^{\ell}(-1) \Big(\eta(0) - \overrightarrow{\eta}^{L}(0) \Big) \tag{7.4}$$

$$+ \overleftarrow{\eta}^{\ell}(-1)\overrightarrow{\eta}^{L}(0), \tag{7.5}$$

with $\ell, L \in \mathbb{N}$. Now we notice that by [8, Lemma 7.1] we have

$$\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\int_{0}^{t} \bar{\eta}_{sn^{2}}(0)\left(\bar{\eta}_{sn^{2}}(-1) - \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell}(-1)\right) ds\right)^{2}\right] \leq Ct \frac{\ell}{n^{2}},\tag{7.6}$$

and by a similar argument as in the proof of [8, Lemma 7.1] one can easily obtain that

$$\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\int_{0}^{t} \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell}(-1)\left(\eta_{sn^{2}}(0) - \overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(0)\right) ds\right)^{2}\right] \leq Ct \frac{L}{n\ell}.$$
(7.7)

Finally, by the Cauchy–Schwarz inequality, and the fact that the two empirical averages below do not intersect, we get

$$\mathbb{E}_{\rho}\left[\left(\int_{0}^{t} \overleftarrow{\eta}_{sn^{2}}^{\ell}(-1)\overrightarrow{\eta}_{sn^{2}}^{L}(0)\,ds\right)^{2}\right] \leq C\frac{t^{2}}{\ell L}.$$

Now we make the choice $\ell = Ln^{\varepsilon} = n^{1-\varepsilon}$ from which the result follows.

Let us notice that the estimates given in (7.6) and (7.7) can also be recovered as particular cases of Propositions 6.1 and 6.3. \square

Acknowledgments. We are very grateful to the anonymous referees and also Oriane Blondel, who significantly helped to improve the present version of this paper. This work has been supported by the French Ministry of Education through the grant ANR (EDNHS). PG thanks CNPq (Brazil) for support through the research project "Additive functionals of particle systems", Universal n. 480431/2013-2, and also thanks FAPERJ "Jovem Cientista do Nosso Estado" for the Grant E-25/203.407/2014 and the Research Centre of Mathematics of the University of Minho, for the financial support provided by "FEDER" through the "Programa Operacional Factores de Competitividade COMPETE" and by FCT through the research project PEst-OE/MAT/UI0013/2014. MS thanks CAPES (Brazil) and IMPA (Instituto de Matematica Pura e Aplicada, Rio de Janeiro) for the fellowship "Bolsa de Excelência".

Appendix A. Semi-Group Tools

In this appendix, we present an useful result on the semi-groups associated to the operators Δ_{β} defined on $\mathscr{S}_{\beta}(\mathbb{R})$, namely, the condition (2.4). This property was already needed in [8], but not proved there. We start by recalling the three PDE's associated to the different regimes of β . We also remark that the operator Δ_{β} is essentially the Laplacian operator in a specific domain.

A.1. Regime $\beta \in [0, 1)$. The PDE associated to this regime is the heat equation on the line, or else,

$$\begin{cases} \partial_t u(t,x) = \frac{1}{2} \partial_{xx}^2 u(t,x), & t \ge 0, x \in \mathbb{R}, \\ u(0,x) = g(x), & x \in \mathbb{R}. \end{cases}$$
(A.1)

It is a classical fact that the semi-group related to (A.1) is given by

$$T_t g(x) := \frac{1}{\sqrt{2\pi t}} \int_{\mathbb{R}} e^{-\frac{(x-y)^2}{2t}} g(y) \, dy \,, \quad \text{for } x \in \mathbb{R}. \tag{A.2}$$

If $g \in \mathcal{S}(\mathbb{R})$ then $T_t g \in \mathcal{S}(\mathbb{R})$ and consequently $\Delta T_t g \in \mathcal{S}(\mathbb{R})$, which proves (2.4).

A.2. Regime $\beta \in (1, \infty]$. Here, the associated PDE is the heat equation with a boundary condition of Neumann's type at x = 0 given by

$$\begin{cases} \partial_{t}u(t,x) = \frac{1}{2}\partial_{xx}^{2}u(t,x), & t \geq 0, \ x \in \mathbb{R} \setminus \{0\}, \\ \partial_{x}u(t,0^{+}) = \partial_{x}u(t,0^{-}) = 0, & t \geq 0, \\ u(0,x) = g(x), & x \in \mathbb{R}. \end{cases}$$
(A.3)

Its semi-group reads as

$$T_{t}^{\text{Neu}}g(x) := \begin{cases} \frac{1}{\sqrt{2\pi t}} \int_{0}^{+\infty} \left[e^{-\frac{(x-y)^{2}}{2t}} + e^{-\frac{(x+y)^{2}}{2t}} \right] g(y) \, dy \,, & \text{for } x > 0 \,, \\ \frac{1}{\sqrt{2\pi t}} \int_{0}^{+\infty} \left[e^{-\frac{(x-y)^{2}}{2t}} + e^{-\frac{(x+y)^{2}}{2t}} \right] g(-y) \, dy \,, & \text{for } x < 0. \end{cases}$$
(A.4)

We claim that $\partial_{xx}^2 T_t g$ is again solution of (A.3), but with initial condition $\partial_{xx}^2 g$, which immediately leads to (2.4) in this case. One way to see this is to check it directly by differentiating twice the expression (A.4). Otherwise, one can recall how (A.4) is usually deduced in the literature: in the positive half-line, one has to extend the initial profile g to an even function in the whole line, then make this even function evolves according to (A.2), the semi-group of heat equation in \mathbb{R} . Since the semi-group (A.2) preserves even functions, and a smooth even function has zero derivative at zero, we conclude that (A.4) is the solution of (A.3) in the positive half-line. The same argument applies to the negative half-line. Moreover, an even smooth function has all null derivatives of odd order at zero. This easily implies that $\partial_{xx}^2 T_t^{\text{Neu}} g$ is a solution of (A.3) with initial condition $\partial_{xx}^2 g$, leading to (2.4).

A.3. Regime $\beta = 1$. The PDE associated to this regime is the heat equation with a boundary condition of Robin's type at x = 0 given by

$$\begin{cases} \partial_{t}u(t,x) = \frac{1}{2}\partial_{xx}^{2}u(t,x), & t \geq 0, x \in \mathbb{R}\setminus\{0\}, \\ \partial_{x}u(t,0^{+}) = \partial_{x}u(t,0^{-}) = \alpha\{u(t,0^{+}) - u(t,0^{-})\}, & t \geq 0, \\ u(0,x) = g(x), & x \in \mathbb{R}. \end{cases}$$
(A.5)

Denote by g_{even} (resp. g_{odd}) the even (resp. odd) parts of a function $g : \mathbb{R} \to \mathbb{R}$: for $x \in \mathbb{R}$,

$$g_{\text{even}}(x) = \frac{g(x) + g(-x)}{2}$$
 and $g_{\text{odd}}(x) = \frac{g(x) - g(-x)}{2}$.

The semi-group associated to (A.5) has been obtained in [8] by symmetry arguments. Its expression is

$$\begin{split} T_t^{\alpha} g(x) &= \frac{1}{\sqrt{2\pi t}} \bigg\{ \int_{\mathbb{R}} e^{-\frac{(x-y)^2}{2t}} g_{\text{even}}(y) \, dy \\ &+ \int_x^{+\infty} e^{-2\alpha(z-x)} \int_0^{+\infty} \bigg[\bigg(\frac{z-y+2\alpha t}{t} \bigg) e^{-\frac{(z-y)^2}{2t}} \\ &+ \bigg(\frac{z+y-2\alpha t}{t} \bigg) e^{-\frac{(z+y)^2}{2t}} \bigg] g_{\text{odd}}(y) \, dy \, dz \, \bigg\} \,, \end{split}$$

for x > 0 and

$$T_{t}^{\alpha}g(x) = \frac{1}{\sqrt{2\pi t}} \left\{ \int_{\mathbb{R}} e^{-\frac{(x-y)^{2}}{2t}} g_{\text{even}}(y) \, dy - \int_{-x}^{+\infty} e^{-2\alpha(x+z)} \int_{0}^{+\infty} \left[\left(\frac{z-y+2\alpha t}{t} \right) e^{-\frac{(z-y)^{2}}{2t}} + \left(\frac{z+y-2\alpha t}{t} \right) e^{-\frac{(z+y)^{2}}{2t}} \right] g_{\text{odd}}(y) \, dy \, dz \right\},$$

for x < 0. Here, more important than the formula above is the symmetry that leads to its deduction. Decomposing the initial condition g in its odd and even parts, and using a similar symmetry argument, one can figure out that

$$T_t^{\alpha} g(x) = \begin{cases} T_t g_{\text{even}}(x) + \tilde{T}_t^{\alpha} g_{\text{odd}}(x), & \text{for } x > 0, \\ T_t g_{\text{even}}(x) - \tilde{T}_t^{\alpha} g_{\text{odd}}(-x), & \text{for } x < 0, \end{cases}$$
(A.6)

where \tilde{T}_t^{α} is the semi-group of the following partial differential equation in the half-line:

$$\begin{cases} \partial_t u(t,x) = \frac{1}{2} \partial_{xx}^2 u(t,x), & t \ge 0, \ x > 0, \\ \partial_x u(t,0^+) = 2\alpha u(t,0^+), & t \ge 0, \\ u(0,x) = g(x), & x > 0. \end{cases}$$
(A.7)

We claim now that $\partial_{xx}^2 T_t^{\alpha} g$ is again a solution of (A.5) with initial condition $\partial_{xx}^2 g$. Provided by (A.6), it is enough to show that $\partial_{xx}^2 \tilde{T}_t^{\alpha} g_{\text{odd}}$ is again a solution of (A.7) with initial condition $\partial_{xx}^2 g_{\text{odd}}$. In other words, we must assure that differentiating twice (in space) a solution of (A.7) yields again a solution of (A.7) with the same boundary condition (but different initial condition). Denote by u the solution of (A.7) and consider

$$v = 2\alpha u - \partial_x u \,, \tag{A.8}$$

which is the solution of the following equation

$$\begin{cases} \partial_t v(t, x) = \frac{1}{2} \partial_{xx}^2 v(t, x), & t \ge 0, x > 0, \\ v(t, 0^+) = 0, & t \ge 0, \\ v(0, x) = v_0(x), & x > 0. \end{cases}$$
(A.9)

with $v_0 = 2\alpha g - \partial_x g$. Last equation is the heat equation with a boundary condition of Dirichlet's type. The semigroup $T_t^{\text{Dir}}v_0(x)$ associated to last equation is given by

$$T_t^{\text{Dir}} v_0(x) := \frac{1}{\sqrt{2\pi t}} \int_0^{+\infty} \left[e^{-\frac{(x-y)^2}{2t}} - e^{-\frac{(x+y)^2}{2t}} \right] v_0(y) \, dy. \tag{A.10}$$

If we show that $\partial_{xx}^2 T_t^{\text{Dir}} v_0$ is again a solution of (A.9), solving the ODE (A.8) we will conclude that $\partial_{xx}^2 \tilde{T}_t^\alpha g_{\text{odd}}$ is again a solution of (A.5).

Expression (A.10) is obtained by a symmetry argument analogous to the previous one. More precisely, given an initial condition in the half-line, we extend it to an odd function in the entire real line and then make it evolve according to (A.2). Since (A.2) preserves odd functions, and any odd smooth function vanishes at the origin, we conclude that (A.10) is the solution of (A.9). We point out that the second derivative at zero of a smooth odd function vanishes. Hence $\partial_{xx}^2 T_t^{\text{Dir}} v_0$ is a solution of (A.9), which leads to (2.4).

References

- Bernardin, C., Gonçalves, P.: Anomalous fluctuations for a perturbed Hamiltonian system with exponential interactions. Commun. Math. Phys. 325(1), 291–332 (2014)
- 2. Bernardin, C., Gonçalves, P., Jara, M.: 3/4-Fractional superdiffusion in a system of harmonic oscillators perturbed by a conservative noise. Arch. Rational Arch. Anal. **220**(2), 505–542 (2016)
- 3. Bernardin, C., Gonçalves, P., Jara, M., Sasada, M., Simon, M.: From normal diffusion to superdiffusion of energy in the evanescent flip noise limit. J. Stat. Phys. **159**(6), 1327–1368 (2015)
- Bertini, L., Giacomin, G.: Stochastic Burgers and KPZ equations from particle systems. Commun. Math. Phys. 183(3), 571–607 (1997)
- De Masi, A., Presutti, E., Scacciatelli, E.: The weakly asymmetric simple exclusion process. Ann. Inst. H. Poincaré Probab. Stat. 25(1), 1–38 (1989)
- Dittrich, P., Gärtner, J.: A central limit theorem for the weakly asymmetric simple exclusion process. Math. Nachr. 151(1), 75–93 (1991)
- Edwards, S.F., Wilkinson, D.R.: The surface statistics of a granular aggregate. Proc. R. Soc. A 381(1780), 17–31 (1982)
- 8. Franco, T., Gonçalves, P., Neumann, A.: Phase transition in equilibrium fluctuations of symmetric slowed exclusion. Stoch. Proc. Appl. **123**(12), 4156–4185 (2013)
- 9. Franco, T., Gonçalves, P., Neumann, A.: Occupation time of exclusion processes with conductances. J. Stat. Phys. **156**(5), 975–997 (2014)
- Gonçalves, P.: Central limit theorem for a tagged particle in asymmetric simple exclusion. Stoch. Proc. Appl. 118(3), 474–502 (2008)
- 11. Gonçalves, P., Jara, M.: Crossover to the KPZ Equation. Ann. H. Poincaré 13(4), 813-826 (2012)
- 12. Gonçalves, P., Jara, M.: Scaling limits of additive functionals of interacting particle systems. Commun. Pure Appl. Math. 66(5), 649–677 (2013)
- 13. Gonçalves, P., Jara, M.: Nonlinear fluctuations of weakly asymmetric interacting particle systems. Arch. Rational Mech. Anal. **212**(2), 597–644 (2014)
- Gonçalves, P., Jara, M., Sethuraman, S.: A stochastic Burgers equation from a class of microscopic interactions. Ann. Probab. 43(1), 286–338 (2015)
- 15. Gonçalves, P., Landim, C., Toninelli, C.: Hydrodynamic limit for a particle system with degenerate rates. Ann. Inst. H. Poincaré Probab. Stat. **45**(4), 887–909 (2009)
- Karatzas, I., Shreve, S.: Brownian Motion and Stochastic Calculus, Graduate Texts in Mathematics, vol. 113, 2nd edn. Springer, New York (1998)
- Kardar, M., Parisi, G., Zhang, Y.: Dynamic scaling of growing interfaces. Phys. Rev. Lett. 56, 889– 892 (1986)
- 18. Kipnis, C., Landim, C.: Scaling Limits of Interacting Particle Systems, Grundlehren der mathematischen Wissenschaften, vol. 320, 1st edn. Springer, Berlin (1999)
- Komorowski, T., Landim, C., Olla, S.: Fluctuations in Markov Processes, Grundlehren der mathematischen Wissenschaften, vol. 345, 1st edn. Springer, Berlin (2012)
- 20. Mitoma, I.: Tightness of probabilities on $C([0, 1]; \mathcal{Y}')$ and $D([0, 1]; \mathcal{Y}')$. Ann. Probab. **11**(4), 989–999 (1983)
- Olla, S., Sasada, M.: Macroscopic energy diffusion for a chain of anharmonic oscillators. Probab. Theory Related Fields 157(3–4), 721–775 (2013)
- 22. Ravishankar, K.: Fluctuations from the hydrodynamical limit for the symmetric simple exclusion in \mathbb{Z}^d . Stoch. Proc. Appl. **42**(1), 31–37 (1992)
- Seppäläinen, T.: Hydrodynamic profiles for the totally asymmetric exclusion process with a slow bond. J. Stat. Phys. 102(1–2), 69–96 (2001)
- Spohn, H.: Large Scale Dynamics of Interacting Particles. Theoretical and Mathematical Physics, 1st edn. Springer, Berlin (1991)

Communicated by H. Spohn